

Sinonimi e contrari minore



GUIDA ALLA CONSULTAZIONE

Lemma. In carattere grassetto di colore blu e in ordine alfabetico è la parola di cui tratta la voce

Voce. Ogni singola voce è organizzata secondo uno schema fisso: trascrizione fonematica per le parole straniere, etimologia per le parole straniere o per le italiane che richiedono una spiegazione per capirne meglio i sinonimi, qualifica grammaticale, sezione semantica, fraseologia, sfumature di significato, inserti di nomenclatura

Fraseologia con la corrispondente sinonimia

Sfumature di significato. Queste schede sono brevi trattazioni che esaminano famiglie di parole analoghe definendo il significato, l'uso e il contesto più appropriato di ciascuna di esse; descrivono le aree di sovrapposizione semantica delle parole di una famiglia e...

Inserti di nomenclatura. Gli inserti, corrispondenti a specifici settori terminologici, sono collocati dopo la corrispondente voce nel corpo del vocabolario. I vari termini elencati in clascun inserto sono suddivisi in diverse aree di significato

Trascrizione fonematica. Codificata secondo l'alfabeto dell'Associazione Fonetica Internazionale, è riportata dopo il lemma quando è una parola straniera o una parola italiana la cui pronuncia non è immediatamente derivabile dalla grafia

Accento tonico. Tutti i vocaboli italiani sono accentati. L'accento è in carattere neretto se obbligatorio; e in carattere chiaro se facoltativo. Entrambi hanno la duplice funzione di segnare la sillaba accentata e di indicare il grado di apertura grave o acuto delle e e delle o toniche

càrica s. f. 1 grado, incarico, poltrona (fig.), dignità, autorità, responsabilità, onere * (di parlamento, di consiglio regionale, ecc.) seggio * ufficio,
occupazione, posto, mansione, funzione, impiego 2 [di bombe, di armi e
sim.] esplosivo * caricamento 3 (fig.)
energia, spinta, forza, potenza, impulso 4 [milit.] urto, assalto, attacco, impeto CONTR. fuga, arretramento, indietreggiamento

FRASEOLOGIA tornare alla carica (fig.), insistere di nuovo * passo di carica, svelto e deciso * dare la carica, caricare; (fig.) trasmettere energia * in carica, in servizio, detentore del titolo, attuale CONTR. ex.

- SFUMATURE DI SIGNIFICATO -

carica - mansione - grado

Con carica si intende lo specifico incarico, che comporta in genere responsabilità e prestigio, attribuito a una persona nel l'ambito delle attività di un ente o un'istituzione. Un rilievo meno significativo ha la mansione, che fa riferimento allo svolgimento di compiti di minore impegno e responsabilità. Il grado fa riferimento al ruolo lavorativo di una persona nella gerarchia di cui è parte; esiste in contesti sia civili sia militari, ma in ambito militare la differenza di grado comporta maggiore riqdidtà di rapporti.

SFUMATURE > funzione, > poltrona.

cinema s. m. inv. 1 settima arte 2 sala cinematografica 3 (fig.) bizzarria, stranezza * macchietta, tipo bizzarro

NOMENCLATURA

cinema

- caratteristiche: stereoscopico, tridimensionale; muto ⇔ sonoro = parlato, a colori ⇔ in bianco e nero;
- tecniche e attrezzature cinematografiche: cinematografia; technicolor, techniscope, stereoscopia, cinerama, circorama, cinemascope; cartoni animati, cinema d'animazione; ripresa cinematografica, blimp, inquadratura, quadro, fish eye, an-

display |ingl. dr'spler/ [vc. ingl., dal v. to display 'esporre'] s. m. inv. 1 (elettron.) schermo, video, monitor (ingl.), tabellone luminoso 2 (di merci) esposizione.

oratore s. m. (f. -trice) parlatore eloquente * conferenziere, allocutore,

allorché cong. quando, allorquando, nel momento in cui, non appena.

Sezione semantica. Contiene la trattazione dei vari sinonimi e contrari ed è suddivisa in base alle diverse accezioni del lemma contrassegnate da numeri arabi in grassetto blu

Limiti d'uso stilistici o relativi ai linguaggi specialistici: in carattere corsivo e tra parentesi: (lett.), (raro), (med.), (ing.), (biol.), ecc. oppure una breve spiegazione, sempre in corsivo e tra parentesi, indicano il contesto d'uso dei sinonimi o contrari elencati

... ne evidenziano le differenze sociolinguistiche, di registro e di livello d'uso. Inoltre se una parola è trattata in una scheda, la corrispondente voce del dizionario contiene un rimando alla scheda stessa

Si dà l'etimologia tra parentesi quadre delle numerose parole straniere accolte nel dizionario e delle parole italiane che richiedono una spiegazione per comprenderne i sinonimi La qualifica grammaticale è abbreviata (agg., s. m., s. f., v. tr. ...) ed eventualmente preceduta da una lettera maiuscola in blu (A, B, ecc.) nel caso che la stessa voce presenti una certa varietà di funzioni grammaticali

Un **rombetto**, all'interno dell'accezione, introduce lievi differenze di significato

Gli **omografi**, cioè le parole che si scrivono allo stesso modo ma hanno significato diverso, sono distinti da un numero posto alla fine del lemma in esponente

Esiste un'ulteriore sezione, introdotta dall'abbreviazione CFR. (confronta) che accoglie i termini che sono in una relazione di analogia, di inversione o di iponimia con il lemma trattato. Si parla di inversione quando due parole rappresentano la stessa azione o la stessa relazione considerata da due punti di vista opposti: comprarevendere, marito-moglie, padre-figlio, ecc. L'iponimia è invece definibile...

dispórre Av. tr. 1 collocare, mettere a posto, sistemare, ordinare, allogare, assettare, assortire, coordinare, comporre ❖ allineare, schierare ❖ costruire, strutturare, ubicare CONTR. disordinare, scompigliare, rimescolare, buttare all'aria, mettere sottosopra 2 [qlco. + per, + a] apprestare, apparec-

dissuadere 4 [(+ di + inf., + che + conge.)] comandare, ordinare, prescrivere, deliberare, statuire, sancire []v. intr. 1 decidere, stabilire 2 (est., + di) poter utilizzare, avere a disposizione 3 (+ di) essere dotato, essere fornito, avere, possedere [] disporsi v. rifl. 1 (in fila, in cerchio, ecc.) ordinarsi, sistemarsi, allinearsi, mettersi 2 (+ a + inf.) prepararsi, accingersi, apprestarsi, apparecchiarsi (lett.)

ciùccio s. m. tettarella, succhiotto, ciucciotto.

ciùccio s. m. (merid.) asino, ciuco, somaro.

adolescènte A agg. adolescenziale CONTR. adulto B s. m. e f. ragazzo, ragazza, fanciullo, fanciulla, giovanetto, giovanetta, efebo (lett.), teen-ager (ingl.) [CFR.] bambino, giovane, adulto, uomo, donna, anziano, vecchio.

adolescènza s. f. pubertà, pubescenza (lett.), prima giovinezza CFR. infanzia, giovinezza, maturità, vecchiaia.

adolescenziàle agg. dell'adolescenza, di adolescente, adolescente, efebico CFR. infantile, giovanile, virile, maturo, anziano, vecchio. Reggenze preposizionali. Fra parentesi dopo l'indicazione della categoria grammaticale o dopo il numero dell'accezione, sono preposizioni, avverbi, congiunzioni che si accompagnano con particolare frequenza al lemma, precisandone o determinandone il significato e, di conseguenza, i sinonimi e i contrari di pertinenza

... come l'appartenenza del significato di una parola a un significato più ampio rappresentato da un'altra parola. Per esempio, il termine purpureo appartiene al significato di rosso; purpureo è cioè iponimo di rosso ma non viceversa: in altre parole ciò che è purpureo è rosso, ma non tutto ciò che è rosso è purpureo

Costanța rum. Costanza® (Romania)

Costantina Qacentina ar. Costantinopoli stor. Istanbul

Costanza (Germania)
Konstanz ted.
Costanza (Romania)

Costanţa rum.; Tomis stor.
Costanţa, lago di
Bodensee ted.

Côte d'Azur *fr*: Costa Azzurra

Côte-d'Ivoire fr. Costa d'Avorio

d'Avorio

Courtrai fr. Kortrijk neerl.

Cracovia Krakow pol.

Crampel Kaga Bandoro

Crenides Filippi stor.

APPENDICI

Completano il dizionario due repertori di **Sinonimi geografici** e di **Pseudonimi**

I **Sinonimi geografici** sono quei nomi che in diverse lingue (o in diversi periodi storici) indicano (o hanno indicato) uno stesso luogo: ad esempio Basilea, Bâle (fr.) Basel (ted.) oppure Istanbul, Costantinopoli (stor.), Bisanzio (stor.); sono presenti inoltre quei luoghi che, per aver avuto contatti con la nostra civiltà, hanno un nome italiano come Ragusa per Dubrovnik e anche nomi di luoghi italiani che in altre lingue hanno forme difficilmente riconoscibili come Leghorn (ingl.) per Livorno. Fra gli **Pseudonimi** si trovano i nomi assunti da Papi, artisti, scrittori, filosofi, sportivi, personaggi pubblici e dello spettacolo e anche nomi con i guali erano conosciuti in italiano

figure come Cartesio o Bacone

Shams al-Din Muhammad vero nome di Hafiz

Sharif, Omar *pseud. di* Shalhoub, Michel

Sha'ul vero nome di Paolo

Sheen, Charlie *pseud. di* Estevez, Carlos

Sheen, Martin *pseud. di* Estevez, Ramon

Shepard, Sam pseud. di Rogers,

Steve Shih-t'ao Dao Ji

Siccone papa Giovanni XVII

Siciolante, Girolamo detto Sermoneta Siddhartha, Gautama vero

nome di Buddha **Sidney, Sylvia** pseud. di Kosow, Sophia

a, A

a 1 s. f. o m. inv. prima lettera dell'alfabeto italiano

FRASEOLOGIA dall'a alla zeta (fiq.), dal principio alla fine * non dire né a né ba. tacere.

a 2 o ad prep. I introduce diversi complementi 1 (compl. di luogo) in, presso, vicino a, su 2 (compl. di età) all'età di 3 (compl. di mezzo) con, per mezzo di 4 (compl. di causa) per, a causa di 5 (compl. di fine) per, allo scopo di 6 (compl. di limitazione) di, quanto a 7 (compl. di prezzo) al prezzo di 8 (compl. predicativo) come, quale, per III introduce varie proposizioni col v. all'inf. 1 (prop. causale) perché, poiché, dal momento che 2 (prop. condizionale) se, qualora 3 (prop. finale) affinché, perché, per, allo scopo di.

àbaco s. m. 1 tavoletta (per operazioni aritmetiche) 2 (mat.) nomogramma 3 (arch.) parte superiore del capitello.

abate s. m. superiore (di un monastero o di una badia), priore.

abat-jour /fr. aba'gur/ s. m. inv. paralume, lampada.

abbacchiàre A v. tr. (fig.) abbattere, avvilire, deprimere CONTR. incoraggiare, rianimare, far animo B abbacchiarsi v. intr. pron. deprimersi, abbattersi, avvilirsi CONTR. farsi animo. rianimarsi.

abbacchiàto part. pass. di abbacchiare: anche agg. (fig.) avvilito, abbattuto, depresso, moscio * triste * umiliato, mortificato, costernato CONTR. sollevato * allegro, contento, gaio, gioioso, lieto.

abbacchiatùra s. f. (di frutti) bacchiatura, battitura, raccolta.

abbàcchio s. m. (centr.) agnello.

abbacinamento s. m. abbaglio, accecamento, offuscamento (della vista), annebbiamento * (est.) svista.

abbacinànte part, pres, di abbacinare: anche agg. abbagliante, luminosissimo, accecante CONTR. opaco, offu-

abbacinàre v. tr. 1 accecare (con

un bacino rovente) 2 (est.) accecare, abbagliare, abbarbagliare 3 (fig.) ingannare, illudere, confondere.

abbagliamento s. m. (anche fig.) abbaglio, abbarbagliamento, barbaglio, offuscamento (della vista), accecamento.

abbagliante A part. pres. di abbagliare; anche agg. (anche fig.) abbacinante, accecante * luminosissimo, smagliante, sfolgorante CONTR. antiabbagliante, opaco, offuscato B s. m. (autom.) faro alto CONTR. anabbagliante, faro basso.

abbagliare A v. tr. 1 abbacinare, abbarbagliare * (est.) accecare 2 (fig.) stupire, affascinare, ammaliare, stregare, stordire, confondere CONTR. lasciare indifferente 3 (est.) illudere, ingannare CONTR. disilludere, disingannare B v. intr. (anche fig.) mandare bagliori, splendere * accecare * sparare (tv.) cabbagliarsi v. intr. pron. 1 confondersi la vista (per luce troppo intensa), restare abbagliato 2 (fig.) restare sorpreso, restare stordito 3 (fig.) ingannarsi, illudersi CONTR. disilludersi, disingannarsi,

abbàglio s. m. 1 (raro) abbagliamento 2 svista, sbaglio, fallo, errore, cantonata, topica * equivoco, qui pro quo 3 illusione, inganno, abbacinamento, allucinazione.

abbaiare Av. intr. 1 latrare, ululare, urlare **2** (fig., di persona) gridare rabbiosamente, urlare, minacciare, sbraitare B v. tr. (lett.) dire rabbiosamente, eruttare, vomitare (fig.).

abbaino [dal colore delle lastre di ardesia, grigie come la veste di un abatino, in genovese abbaén] s. m. 1 (edil.) finestra sul tetto, lucernaio 2 soffitta abitabile, mansarda,

abbandonàre A v. tr. 1 lasciare per sempre * piantare, piantare in asso, ripudiare * allontanarsi, andarsene * staccarsi, separarsi * sloggiare, evacuare, sgombrare * voltar le spalle, retrocedere * ritirarsi, defezionare, disertare * lasciare, lasciare in tronco, lasciare senza aiuto * discostarsi, distaccarsi, distogliersi CONTR. restare, rimanere, fermarsi 2 trascurare, disinteressarsi, dimenticare, tralasciare, infischiarsi, rifiutare * gettare, buttare via * (al pericolo, alle intemperie, ecc.) esporre CONTR. curarsi, interessarsi, prendersi cura, custodire, conservare * detenere, mantenere * assistere, affiancare 3 cessare, desistere, demordere, rinunciare, smettere, troncare * interrompere * (di interesse, di libertà, ecc.) sacrificare 💠 (di pratica, di progetto, ecc.) accantonare, affossare, archiviare * (di idea, di orgoglio, ecc.) deporre * (di pregiudizi, di sospetti, ecc.) spogliarsi, liberarsi * (di proposta e sim.) rinfoderare, ritirare * soprassedere, lasciar perdere, accantonare * (di un'impresa) recedere * (di area industriale, ecc.) dismettere * (di situazione e sim.) uscire CONTR. continuare, proseguire, seguitare * riprendere, ritentare * ristabilire, ripristinare * recuperare, riutilizzare 4 (di membra, di cosa) lasciar cadere, lasciar andare, appoggiare, piegare, reclinare CONTR. alzare, rialzare, drizzare, risollevare 5 (di corda, di freno, ecc.) allentare, mollare CONTR. tirare, tendere 6 (di muscolo, di corpo, ecc.) rilassare, rilasciare, decontrarre CONTR. tendere, contrarre 7 (di fede) abiurare, rinunciare 8 (di neonato) esporre, rifiutare B abbandonarsi v. rifl. 1 lasciarsi andare, rilasciarsi, adagiarsi, appoggiarsi, afflosciarsi, crollare * (nel divano e sim.) sprofondare, stravaccarsi CONTR. alzarsi, sollevarsi 2 (fig.) affidarsi, darsi interamente * arrendersi, cedere, non resistere * (a speranza, a illusioni) cullarsi * (alla lettura, al sonno) indulgere, immergersi * (al dolore, alla disperazione, ecc.) lasciarsi andare. piombare, sprofondare CONTR. resistere, opporsi, sostenere, tener testa * astenersi * contenersi, controllarsi, limitarsi, trattenersi 3 (fig., raro) avvilirsi, perdersi d'animo, scoraggiarsi CONTR. rincuorarsi, riconfortarsi, rianimarsi 4 (fig.) trascurarsi, lasciarsi andare CONTR. curarsi, aver cura di sé.

abbandonato A part. pass. di abbandonare; anche agg. 1 lasciato, piantato, piantato in asso * dimenticato, negletto (lett.) * smesso, dismesso * (di idea, di orgoglio, ecc.) accantonato, deposto * trascurato, tralasciato CONTR. curato, assistito, protetto 2 (di membra) piegato, reclinato, sdraiato, disteso, appoggiato * stra-(dial.),spaparanzato (region.) CONTR. dritto, eretto, sollevato 3 (di luogo) deserto, disabitato, inabitato * incolto * incustodito * derelitto, desolato, squallido * ermo (lett.), solitario, romito (lett.) CONTR. abitato, frequentato, affollato 4 (al sonno, alla lettura, ecc.) immerso, sprofondato B s. m. (raro) orfano, trovatello.

SFUMATURE ➤ deserto.

abbandóno s. m. 1 distacco totale, rinuncia * cessione * recessione, ritiro, ritirata, diserzione, defezione * dimissione * astensione * ripudio * (di pratica, di progetto, ecc.) accantonamento, messa in disparte * (di luogo, ecc.) evacuazione, sgombero * (di uso) desuetudine, dissuetudine, disuso 2 trascuratezza * degrado, squallore, desolazione * oblio CONTR. cura 3 (di membra) distensione, rilassamento, rilassatezza, rilascio CONTR. tensione, contrazione 4 (di animo) cedimento, scoraggiamento, scoramento, avvilimento * languore CONTR. animo, vigore, energia 5 (di sentimenti) sfogo * fiducia CONTR. chiusura, blocco, ritegno, autocontrollo, sfiducia 6 (di fede) abiura 7 (di neonato) esposi-

SFUMATURE > rinuncia.

abbarbicàre v. intr. e abbarbicàrsi într. pron. 1 (di pianta) emettere radici * attecchire * attaccarsi, aggrapparsi, appigliarsi 2 (fig.: di persona) attaccarsi con forza, avvinghiarsi, aggrapparsi * fissarsi stabilmente CONTR. andarsene 3 (fig.: di moda, di vizio, ecc.) far presa, radicarsi, allignare, prender piede, attecchire CONTR. sradicarsi.

abbassàbile agg. calabile, diminuibile, riducibile CONTR. aumentabile, alzabile.

abbassalingua s. m. inv. (med.) cataglosso.

abbassamento s. m. 1 calo, diminuzione, decrescenza * riduzione, ribasso, contrazione, compressione CONTR. aumento, innalzamento, incremento 2 (di suolo) sprofondamento, avvallamento, cedimento subsidenza * (geol.) depressione, fossa CONTR. sollevamento * rilievo 3 (fig.) scadimento, peggioramento * avvilimento, umiliazione, degradazione CONTR. innalzamento, miglioramento, elevazione, nobilitazione, sublimazione 4 (med., di organo) prolasso, ptosi.

abbassàre A v. tr. 1 (*di cosa*) calare, tirar giù, abbattere, atterrare ❖

inclinare * (di bandiera, di vela, ecc.) ammainare CONTR. alzare, innalzare. ergere, adergere (poet.), erigere, sollevare, levare * sopraelevare, sopraedificare * (di bandiera, di insegna, ecc.) inalberare, issare 2 (di membra) chinare, reclinare, piegare, volgere in basso CONTR. alzare, rialzare. sollevare, risollevare, rizzare, drizzare 3 (di prezzo, ecc.) diminuire, ribassare, ridurre * (di salario, di interesse, ecc.) appiattire, livellare CONTR. aumentare, accrescere 4 (fig., di persona) deprimere, umiliare, screditare, sminuire, disonorare * degradare CONTR. elevare, esaltare, estollere (poet.), ingrandire, onorare, nobilitare, sublimare (lett.), idealizzare B v. intr. e abbassarsi intr. pron. 1 (di misura, di prezzo, ecc.) diminuire, decrescere, calare * (di terreno, di sole, ecc.) declinare, scendere, digradare, infossarsi, sprofondare CONTR. salire, elevarsi, levarsi * sorgere, risorgere * emergere 2 (di luce, di suono, ecc.) affievolirsi, smorzarsi, attenuarsi, spegnersi CONTR. alzarsi, aumentare, crescere, rafforzarsi C v. rifl. 1 chinarsi, piegarsi, curvarsi CONTR. rialzarsi, sollevarsi, rizzarsi, ergersi, erigersi 2 (fig.) umiliarsi, degradarsi, diminuirsi * deprimersi, avvilirsi, prostrarsi * cedere CONTR. elevarsi, esaltarsi, gloriarsi, gonfiarsi, insuperbirsi, lodarsi, vantarsi, nobilitarsi

FRASEOLOGIA abbassare la guardia (fig.), tranquillizzarsi, rilassarsi * abbassare la cresta (fig.), piegarsi, cedere

abbàsso A avv. di sotto, in giù CONTR. di sopra, in su B inter. giù!, a morte! CONTR. viva!, evviva!, alleluia!, W!

abbastànza avv. 1 quanto basta, a sufficienza, bastantemente, sufficientemente, discretamente, relativamente CFR. poco, scarsamente, troppo 2 alquanto, piuttosto, assai, parecchio FRASEOLOGIA averne abbastanza (fig.), non poterne più.

abbàttere A v. tr. 1 (di cosa) gettar giù, atterrare, demolire, distruggere, diroccare, sventrare, rovinare, spianare, radere al suolo, disfare, smontare, smantellare * travolgere, annientare * (di prezzo) abbassare. diminuire CONTR. costruire, ricostruire. edificare, erigere, fabbricare, innalzare, elevare, alzare * puntellare, ristrutturare 2 (fig.) indebolire, stancare, prostrare, stremare, debilitare, esaurire, fiaccare, infiacchire, sfibrare, snervare, svigorire * abbacchiare. demoralizzare, deprimere * sconfortare, sconsolare, scoraggiare, esanimare (lett.), disanimare * destabilizzare, stroncare, umiliare, vincere * scalzare * (di ostacolo, di competitore, ecc.) superare, sormontare CONTR. rafforzare, rinforzare, irrobustire, invigorire, rinvigorire, riaccendere, ridestare, rinverdire, risvegliare * incoraggiare, motivare, rianimare * consollevare, ringalluzzire (scherz.), rasserenare * entusiasmare, infervorare, euforizzare * inorgoglire 3 ammazzare, assassinare, sopprimere, eliminare, uccidere, fulminare (gerg.), stendere (fig.) * macellare B abbattersi v. intr. pron. 1 cadere, precipitare, crollare * lasciarsi cadere a terra * (di sassi, di pugni, ecc.) grandinare CONTR. alzarsi, rialzarsi. sollevarsi, risollevarsi, rizzarsi 2 (fig.; di persona) accasciarsi, afflosciarsi, stramazzare * avvilirsi, sconfortarsi, sconsolarsi, scoraggiarsi, sfiduciarsi, demoralizzarsi, deprimersi, smontarsi, sgasarsi (gerg.), smontarsi, deprimersi CONTR. rianimarsi, rinvenire, riprendersi * rincuorarsi, farsi coraggio, confortarsi, consolarsi, rasserenarsi, sperare, ringalluzzirsi (scherz.), gasarsi (gerg.) * esaltarsi, imbaldanzirsi.

abbattimento s. m. 1 (di cosa) atterramento, demolizione, distruzione, diroccamento, sventramento, smantellamento CONTR. costruzione, ricostruzione, edificazione, erezione, fabbricazione, allestimento * ristrutturazione 2 (fig.; di persona) prostrazione, astenia, avvilimento, demoralizzazione, depressione, sconforto * sfiducia, scoraggiamento * malinconia, mestizia, tristezza, disperazione CONTR. esaltazione, entusiasmo, ebbrezza, euforia * allegria, letizia * speranza * ottimismo 3 (di animale) macellazione * soppressione, elimina-

SFUMATURE > scoraggiamento.

abbattuto part. pass. di abbattere; anche agg. 1 (di cosa) atterrato, demolito, distrutto, diroccato, diruto (lett.) * disfatto, smantellato * spianato * devastato * travolto CONTR. costruito, ricostruito, edificato, eretto, elevato, fabbricato, innalzato 2 (fig.; di persona) avvilito, depresso, demoralizzato, abbacchiato, accasciato, sfiduciato, smontato, lasso (lett.), sconfortato, sconsolato, moscio, scoraggiato * affranto, triste, immalinconito, malinconico, mesto, mogio, afflitto * mortificato, costernato * disperato CONTR. allegro, ilare, raggiante * imbaldanzito, ringalluzzito (scherz.), incoraggiato, lieto * euforico, esaltato, entusiasta * speranzoso 3 (di animale) macellato.

abbazia s. f. monastero, convento * (*di Certosini*) certosa * casa religiosa, ritiro.

abbecedàrio [dal nome delle prime quattro lettere dell'alfabeto: *a, b, c, d*] **s. m.** abbiccì, sillabario.

abbellimento s. m. ornamento, adornamento, decorazione, decoro, guarnizione, fregio * fronzolo, artifizio, orpello * (di stile, di discorso, ecc.) infiorettatura, fioritura, frangia (fig., lett.) CONTR. imbruttimento, deturpazione, deformazione, peggioramento

abbellire A v. tr. rendere più bello, imbellire, aggraziare, illeggiadrire, migliorare * adornare, ornare, acconciare, agghindare * decorare, guarnire, arricchire * (con gemme) ingemmare * (con arazzi e stoffe) pavesare (una parete, un tessuto, ecc.) fregiare, intarsiare * (un discorso, lo stile, ecc.) colorire, infiorare, tornire, affinare * (di vestiti, di pettinatura, ecc.) donare CONTR. imbruttire, disabbellire (lett.), deturpare, deformare, peggiorare B abbellirsi v. rifl. farsi bello, adornarsi, ornarsi, abbigliarsi, agghindarsi, azzimarsi CONTR. imbruttirsi, disabbellirsi (lett.).

abbellito part. pass. di abbellire; anche agg. imbellito, ingentilito * adorno, arricchito * (di soffito, di stoffa, ecc.) lavorato, decorato, intarsiato, fregiato * (di discorso, di stile, ecc.) infiorato, fiorito, ornato CONTR. imbruttito, deturpato, deformato, sfigurato.

abbeveràre \(\bar{\text{\tinx}\text{\tinx}\text{\tinx}\text{\tinx}\text{\ti}}\text{\texi}\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{

abbeveratóio s. m. vasca, fontanile * (per maiali) truogolo * (per uccelli) beverino, pila.

abbiccì [dal nome delle prime tre lettere dell'alfabeto: a, b, c] s. m. 1 alfabeto 2 abbecedario, sillabario 3 (fig.) nozioni elementari, nozioni fondamentali, principi, rudimenti

FRASEOLOGIA *essere all'abbicì* (*fig.*), essere all'inizio.

abbiente agg.; anche s. m. e f. agiato, benestante, facoltoso, ricco, danaroso * (est.) possidente, capitalista CONTR. bisognoso, indigente, miserabile, povero, nullatenente, diseredato.

abbigliaménto s. m. 1 indumenti, vestiario, vestiti, vesti, abiti, guardaroba, vestire \diamond ornamenti 2 modo di vestire, mise (fr.), costume, tenuta, tollette (fr.).

abbigliàre Av. tr. vestire * vestire con eleganza, agghindare, acchittare (centr.), addobbare (fig., scherz.) * adornare, acconciare, assettare, azzimare, parare, bardare (scherz.) • abbigliarsi v. rifl. vestirsi, mettersi, indossare * vestirsi con eleganza, agghindarsi, azzimarsi, abbellirsi, acconciarsi, ornarsi, acchittarsi (centr.), addobbarsi (fig., scherz.), assettarsi,

pararsi.

abbinamento s. m. accoppiamento, appaiamento, unione, accostamento (di colori) * sincronizzazione CONTR. divisione, sdoppiamento, separazione.

abbinàre Av. tr. accoppiare, appaiare, apparigliare, unire * accompagnare * sincronizzare * armonizzare CONTR. dividere, sdoppiare, separare, spaiare, sparigliare B abbinarsi v. rifl. appaiarsi, accoppiarsi, accompagnarsi.

abbindolàre v. tr. (*fig.*) imbrogliare, ingannare, accalappiare, raggirare, truffare, incantare, prendere all'amo (*fig.*), infinocchiare (*fam.*), fregare (*pop.*), circuire, circonvenire, turlupinare.

abbioccàre v. intr. e **abbioccarsi** v. intr. pron. (*region*.) appisolarsi, assopirsi * abbattersi, avvilirsi.

abbioccàto part. pass. di abbioccare; anche agg. (region.) stanco, assonnato, insonnolito * avvilito, abbattuto.

abbiòcco s. m. (*region*.) colpo di sonno, stanchezza improvvisa, sonnolenza.

abbisognàre v. intr. 1 aver bisogno, necessitare * reclamare, richiedere 2 essere necessario, occorrere, bisognare.

abboccaménto s. m. colloquio, appuntamento, visita, conversazione, incontro, consultazione.

abboccàre A v. tr. 1 (di pesce) prendere con la bocca, afferrare con la bocca (Autoria) prendere con la bocca (Autoria) precipiente) riempire fino all'orlo 3 (tubi e sim.) collegare, far combaciare v. intr. 1 (assol., +a) attaccarsi con la bocca 2 (fig., di persona) farsi ingannare, lasciarsi sedurre, farsi prendere all'amo 3 (di tubi e sim.) combaciare all'amo 3 (di tubi e sim.) combaciare cabboccarsi v. rifl. recipr. (assol., +con) incontrarsi (per parlare), parlarsi, conferire.

abboccàto part. pass. di abboccare; anche agg. 1 (di persona) di bocca
buona CONTR. schifiltoso, schizzinoso
2 (di vino) piuttosto dolce, amabile
CONTR. secco, asciutto, brut, aspro,
asprigno.

abbonamento s. m. **1** (*di un servizio*) pagamento anticipato, canone **2** (*est.*) tessera.

abbonàre ^① v. tr. **1** condonare, detrarre, defalcare, ridurre, scontare **CONTR.** aumentare, crescere, accrescere **2** (*fig.*; *di errore e sim.*) perdonare, non considerare **3** considerare valido, approvare **CONTR.** respingere.

abbonàre ② A v. tr. fare un abbonamento (per qualcun altro) 🖪 abbonarsi v. rifl. fare un abbonamento

(per sé), sottoscrivere * associarsi.

abbonàto part. pass. di abbonare®; anche agg. e s. m. 1 tesserato, socio, associato ♦ sottoscrittore, utente, fruitore 2 (fig.) cliente abituale, habitué (fir.).

abbondànte part. pres. di abbondare; anche agg. ricco, copioso, dovizioso, generoso * opulento, grasso, lauto, pingue * ampio, largo, grande * numeroso * esuberante, esorbitante, traboccante, ridondante * pieno, denso, folto * (di raccolto, di annata) buono CONTR. scarso, poco, insufficiente, carente, manchevole, deficiente, deficitario * esiguo, ristretto, avaro, limitato * mediocre, moderato, modesto * misero, meschino * magro, stentato, scarno, risicato.

abbondante - ricco - lauto - opulento Abbondante è ciò che esiste in grande quantità, è copioso. Anche ricco indica abbondanza di qualcosa, ma esprime grande disponibilità soprattutto di denaro. Lauto è ciò che è abbondante e nello stesso tempo splendido, sontuoso. Opulento è ciò che è molto abbondante e talmente ricco, dovizioso da sfiorare lo spreco o

l'eccesso.

abbondantemente avv. copiosamente, riccamente, doviziosamente, generosamente * largamente, grandemente, molto, lautamente, ampiamente, profumatamente * esaurientemente * profusamente, diffusamente * fittamente * smoderatamente, strabocchevolmente * a bizzeffe, a iosa, a palate, a piene mani, a crepapelle, a tutto spiano, a non finire, davanzo CONTR. scarsamente, insufficientemente, limitatamente, meschinamente, magramente, poco, poveramente * modestamente, moderatamente.

abbondànza s. f. gran quantità, copia, dovizia, iosa, copiosità * larghezza, ampiezza * profusione, profluvio, quantità * ricchezza, opulenza, lautezza * prosperità, ubertosità * eccedenza, eccesso, pletora, esuberanza, ridondanza * valanga, subisso, pioggia, diluvio, torrente, fiume, fiumana, mare, proluvie (lett.), caterva * orgia, mucchio, sporta, fracasso (fam.), fracco (dial.), fottio (volg.), casino (pop.) cuccagna, pacchia (fam.)
 lusso CONTR. insufficienza, deficienza, scarsezza, scarsità, difetto, mancanza, manchevolezza, manco (lett.), penuria, carenza, carestia * esiguità, ristrettezza, pochezza, modicità, limitatezza, angustia, modestia * povertà, indigenza, stento, inopia (lett.) * carestia, magra * fame, digiuno.

abbondàre v. intr. (+ di) avere in abbondanza, essere in abbondanza, sovrabbondare, sopravanzare, ecceb c

e f a

h i

j k I

> ท า

p

r

t

u v

X

y z dere, esorbitare, riboccare, ridondare, rigurgitare, traboccare, essercene da vendere CONTR. mancare, scarseggiare, difettare.

abbordabile agg. (fig.) 1 (di persona) accessibile, avvicinabile, trattabile & affabile, disponibile, cordiale, socievole, alla mano, alla buona compiacente CONTR. inaccessibile, inavvicinabile, intrattabile & scontroso, scostante, freddo, burbero 2 (di prezzo, ecc.) accessibile, basso, modico, ragionevole, buono, conveniente CONTR. alto, inavvicinabile, esoso, esagerato.

abbordàggio s. m. (mar., anche fiq.) arrembaggio, abbordo, assalto.

abbordàre v. tr. 1 (mar.) accostarsi di bordo * andare all'abbordaggio, arrembare, assalire 2 (est., di persona) accostare, avvicinare, farsi incontro CONTR. evitare, scansare, schivare, sfuggire 3 (fig.) affrontare risolutamente, prendere di petto CONTR. evitare, eludere.

abborracciàre v. tr. raffazzonare, cianfrugliare, buttar giù, tirar via, acciarpare CONTR. curare, fare con cura, fare con diligenza * cesellare, rifinire.

abborracciàto part. pass. di abborracciare; anche agg. raffazzonato, tirato via, buttato giù alla meglio, buttato giù alla meno peggio CONTR. curato, accurato, ben fatto, rifinito.

abbottonàre N. tr. (abiti, scarpe, ecc.) chiudere con bottoni ❖ affibbiare, allacciare CONTR. sbottonare ❖ sfibbiare, slacciare ∃ abbottonarsi v. rifl. 1 allacciarsi CONTR. sbottonarsi, slacciarsi 2 (fig., fam., di persona) divenire riservato, chiudersi CONTR. sbottonarsi, aprirsi.

abbottonàto part. pass. di abbottonare; anche agg. 1 (di abito, scarpe, ecc.) chiuso con bottoni, allacciato CONTR. slacciato, sbottonato, sfibbiato 2 (fig., di persona) riservato, discreto, taciturno, chiuso, segreto, introverso CONTR. aperto, estroverso, chiacchierone.

abbottonatùra s. f. bottoniera * chiusura.

abbozzàre v. tr. 1 delineare, schizzare, tracciare, schematizzare, tratteggiare cominciare, incominciare, iniziare, avviare, impostare comodellare, sbozzare, sgrossare, digrossare, imbastire CONTR. completare, finire, terminare, ultimare, compiere, rifinire, perfezionare contra e a grandi linee caccennare contra sviluppare, elaborare.

abbozzàre 2 v. intr. frenarsi, pazientare, lasciar correre CONTR. spazientirsi.

abbozzato part. pass. di abbozza-

re[®]; anche agg. accennato, tratteggiato, schizzato, delineato * impostato, imbastito, iniziato * sgrossato * in nuce (lat.) * rudimentale, schematico CONTR. completato, finito, terminato, ultimato, rifinito, compiuto, perfezionato * sviluppato, elaborato.

abbòzzo s. m. 1 schizzo, traccia, scaletta, canovaccio, prima stesura, bozza * bozzetto, studio, appunto, disegno * idea, embrione, germe * saggio, modello * imbastitura, sbozzatura * minuta, brogliaccio, brutta CONTR. lavoro finito, lavoro ultimato * bella copia, completamento 2 (fig.) tentativo, cenno, accenno.

SFUMATURE ➤ Schizzo.

abbracciabòsco s. m. (bot.) caprifoglio, madreselva.

abbracciàre v. tr. 1 stringere tra le braccia, avvinghiare, allacciare, gettare le braccia al collo, buttarsi al collo, prendere tra le braccia, stringere al cuore CONTR. respingere, allontanare 2 (fig.) comprendere, racchiudere, includere, contenere * attorniare, circondare, cirgere, circoscrivere, contornare * avviticchiare 3 (di idee) accettare, seguire, caldeggiare, sposare abbracciarsi v. intr. pron. avvinghiarsi, aggrapparsi v. intr. pron. avringhiarsi, aggrapparsi v. intr. pron. avringhiarsi, aggrapparsi perioreciprocamente fra le braccia, gettarsi le braccia al collo.

abbràccio s. m. abbracciamento, amplesso, stretta.

abbrancàre A v. tr. afferrare, prendere, acchiappare, acciuffare, agguantare, arraffare, attanagliare, carpire, ghermire, stringere con forza contr. lasciar andare, abbandonare abbrancarsi v. intr. pron. appigliarsi con forza, tenersi saldamente, afferarsi

abbreviamento s. m. abbrevia-

abbreviàre v. tr. accorciare, ridurre, scorciare, tagliare, restringere, diminuire * compendiare, riassumere, sunteggiare, sintetizzare, condensare, stringare * decurtare CONTR. espandere, estendere, allungare, prolungare, protrarre * diluire, allargare.

SFUMATURE > accorciare, > diminuire.

abbreviàto part. pass. di abbreviare; anche agg. accorciato, ridotto, ristretto, diminuito, tagliato * compendiato, riassunto, sintetizzato, condensato CONTR. allungato, prolungato * esteso, allargato.

abbreviazióne s. f. abbreviamento, accorciamento, accorciatura * riassunto, compendio * sigla * troncamento contra, allungamento, allungatura, prolungamento, estensione, espansione.

SFUMATURE ➤ sigla.

abbrìvo o **abbrìvio** s. m. **1** velocità iniziale **2** (*fig.*) inizio deciso, spinta, impulso.

abbronzàre A v. tr. dare il colore bronzo, bronzare, brunire, annerire B abbronzarsi v. intr. pron. assumere il colore bronzo + (est., di pelle) scurirsi, abbrustolirsi, rosolarsi CONTR. schiarirsi, perdere l'abbronzatura.

abbronzàto part. pass. di **abbronzare**; anche agg. bruno, scuro, bronzeo, nero (*fam.*) **CONTR**. chiaro.

abbronzatùra s. f. colore, tintarella (*fam.*).

abbrunàre v. tr. **1** (*una bandiera*) fregiare a lutto **2** fare bruno, scurire, annerire, brunire CONTR. schiarire.

abbruscatùra s. f. (bot.) brusca.

abbrustoliménto s. m. rosolatura, tostatura * (*di caffè, di orzo e sim.*) torrefazione.

abbrustolire ▲v. tr. arrostire, rosolare, tostare, torrefare, cuocere ♦ bruciare, strinare ☑ abbrustolirsi v. intr. pron. abbronzarsi (fig.), strinarsi ♦ scottarsi.

abbrutiménto s. m. degradamento, degradazione, imbarbarimento, abiezione

abbrutire A v. tr. ridurre come un bruto, degradare, corrompere, imbarbarire CONTR. ingentilire, raffinare U v. intr. e abbrutirsi intr. pron. degradarsi, corrompersi, disumanarsi, imbarbarirsi, incarognirsi CONTR. ingentilirsi, raffinarsi.

abbrutito part. pass. di **abbrutire**; anche agg. imbarbarito, incarognito, degradato CONTR. ingentilito.

abbuffàrsi v. rifl. mangiare a crepapelle, riempirsi, rimpinzarsi, ingozzarsi

abbuffàta s. f. **1** scorpacciata, spanciata, sbafata, strippata (*pop.*) **2** (*fig.*) grande abbondanza, pacchia (*fam.*).

abbuono s. m. riduzione, ribasso, sconto, defalco, detrazione, diminuzione, scomputo, bonifico * vantaggio (sport) CONTR. aumento, rincaro * handicap (ingl., sport).

abburattàre v. tr. (*di farina*) burattare, vagliare, stacciare, setacciare.

abdicàre v. intr. 1 (assol., + a) rinunciare (al trono, al potere), dimettersi CONTR. accettare, assumere 2 (est., fig.) rinunciare, rifiutare, respingere, lasciare CONTR. accettare, accogliere, gradire, prendere.

abdicazióne s. f. 1 rinuncia al trono (al potere), dimissioni CONTR. accettazione, assunzione 2 (est., fig.) rinuncia, rifiuto CONTR. accettazione, accoglienza, gradimento.

SFUMATURE > rinuncia.

aberrànte agg. deviante, anormale, anomalo, irregolare * (est.) spaventoso, mostruoso, orrendo, perverso CONTR. normale, regolare.

aberrazióne s. f. 1 (med.) irregolarità, anomalia, disfunzione, distorsione * deformazione, deformità, mostruosità CONTR. normalità, regolarità 2 (morale) deviazione, devianza, traviamento, pervertimento, perversione follia, pazzia CONTR. onestà, dirittura. integrità, probità, rettitudine.

abiètto agg. spregevole, vile, ignobile, basso, misero, indegno, turpe, miserabile, infame, fetente (pop.), lurido, immondo * merda (volg.) * delinquente, cattivo * servile, pusillanime CONTR. degno, dignitoso, nobile, onorevole, augusto, elevato, sublime.

abiezióne s. f. abiettezza, bassezza, indegnità, meschinità, vergogna, degradamento, degradazione, bruttura, abbrutimento, fango, melma, luridume * avvilimento, accasciamento CONTR. decoro, dignità, elevatezza, nobiltà, sublimità.

abigeato s. m. (dir.) furto di bestiame.

àbile agg. 1 adatto, atto, idoneo CONTR. inadatto, incapace, inetto, inidoneo 2 pratico, esperto, consumato, sperimentato * bravo, buono, valente, valido, provetto, efficiente, destro, capace, competente, ingegnoso, perito, scelto, sapiente, ferrato, versato, virtuoso * accorto, attento, scaltro * diplomatico CONTR. inabile, incapace, incompetente, ignorante, inesperto, imperito (lett.), impedito (fig., fam.), maldestro, inefficiente, buono a nulla, dappoco 3 (milit.) idoneo CONTR. inabile, riformato, scartato, rivedibile

FRASEOLOGIA diversamente ahile (eufem.), disabile.

abilità s. f. 1 idoneità, attitudine, disposizione, inclinazione, predisposizione, propensione * facoltà, dono, arte, dote, talento, stoffa * competenza, ingegnosità, efficienza, brayura, ingegno, maestria, valentia, validità, destrezza, valore, virtù, virtuosismo * esperienza, pratica, mano, mestiere, perizia, sicurezza CONTR. inabilità, inidoneità, incapacità, incompetenza. inesperienza, inettitudine, broccaggine, imperizia, inefficienza, ignoranza 2 astuzia, prontezza, accortezza, furberia * intraprendenza * diplomazia CONTR. ingenuità, candore, semplicità, dappocaggine.

SFUMATURE > capacità, > facoltà.

abilitàre A v. tr. 1 rendere abile, esercitare, impratichire 2 (alla professione) autorizzare, concedere l'idoneità CONTR. riformare, scartare B abilitarsi v. rifl. (alla professione)

conseguire l'abilitazione.

abilitàto part. pass. di abilitare; anche agg. e s. m. (alla professione) autorizzato, dichiarato idoneo.

abilitazióne s. f. (alla professione) autorizzazione, idoneità, brevetto, licenza * (alla guida) patente.

abilmente avv. 1 bene, efficientemente, magistralmente, sapientemente, virtuosamente CONTR. male 2 accortamente, avvedutamente, strategicamente, tatticamente, destramente * diplomaticamente CONTR. male, maldestramente.

abiogènesi s. f. (biol.) generazione spontanea, autogenesi CONTR. bioge-

abissàle agg. 1 di abisso * profondissimo, imo (poet.) 2 (fig.) senza limiti, profondissimo, incalcolabile, enorme, spropositato CONTR. limitato, moderato, modesto, esiguo, scarso.

abisso s. m. 1 voragine, baratro, profondità, precipizio, dirupo, burrone CFR. cima, culmine, vetta 2 (est., lett.) inferno CONTR. paradiso 3 (fig.) differenza abissale, divario incolmabile 4 (fig.) enorme quantità, subisso 5 (fig.) rovina, perdizione CONTR. redenzione, salvezza

FRASEOLOGIA essere sull'orlo dell'abisso, a un passo dalla rovina.

abitabile agg. agibile, vivibile CONTR. inabitabile, inagibile, invivibile. abitabilità s. f. agibilità, vivibilità

CONTR. inabitabilità, inagibilità. abitàcolo s. m. (di veicoli) cabina * gondola, navicella * (di bussola ma-

gnetica) chiesuola. abitànte part. pres. di abitare; anche agg. e s. m. e f. 1 abitatore (lett.), residente, domiciliato * stanziato *

cittadino 2 (al pl.) cittadini, cittadi-

nanza, popolazione. abitàre A v. tr. occupare, vivere in. popolare B v. intr. risiedere, vivere, alloggiare, dimorare, stare, soggiornare, albergare, stare di casa, aver sede * domiciliarsi, sistemarsi, stabilir-

abitato A part. pass. di abitare; anche agg. popolato, popoloso CONTR. disabitato, inabitato, spopolato, deserto, abbandonato, solitario, solingo (lett.) B s. m. agglomerato, caseggiato, insediamento, borgo, paese, città, centro.

si stanziarsi

abitazióne s. f. edificio, casa, domicilio, residenza alloggio, alloggiamento, appartamento, stanza, sede, dimora, magione (lett.) * tetto * recapito, indirizzo.

àbito s. m. 1 vestito, veste, capo, indumento, roba (fam.), vestimento (lett.), toilette (fr.) * divisa, uniforme aspetto, apparenza 2 foggia, modo di vestire, tipo di abbigliamento, mise (fr.) * tenuta, assetto, equipaggiamento **3** (est., fig.) stato religioso, tonaca, velo, saio 4 (fig.) abitudine, disposizione, temperamento, tendenza, inclinazione, costume, habitus (lat.)

FRASEOLOGIA abito scuro, maschile da cerimonia * abito da sera, femminile elegante * prender l'abito, farsi prete, farsi frate, farsi monaca * lasciare, gettar l'abito alle ortiche, abbandonare la vita ecclesiastica, spretarsi, smonacarsi

NOMENCLATURA -

abito = vestito

• caratteristiche: civile = borghese, militare, ecclesiastico, ufficiale, da cerimonia, di gala, da passeggio, da sera, da lavoro: lacero = strappato, sdrucito, rattoppato, rammendato; difettoso; sbagliato; imbastito ⇔ rifinito, abbottonato ⇔ sbottonato, chiuso ⇔ aperto, stretto = attillato = aderente ⇔ largo = abbondante, lungo ⇔ corto, vistoso ⇔ semplice, elegante ⇔ dimesso, nuovo ⇔ vecchio = rivoltato, stirato ⇔ gualcito; unisex, casual; taglia forte; drop; su misura;

· azioni: infilare, indossare, portare, mettere, deporre, calzare, sfilare, rimboccare, arrovesciare; stare bene addosso, far grinze, stare a pennello; stropicciare, squalcire, consumare, logorare, strappare, sdrucire, macchiare, rovinare, allargare ⇔ stringere, cucire, scucire, imbastire.

abituale agg. consueto, consuetudinario, comune, ordinario, solito, usuale, familiare, frequente, giornaliero, naturale, normale * tradizionale, convenzionale, usato, rituale, sacramentale CONTR. inconsueto, insolito, inusitato, anomalo, straordinario, infrequente, raro, accidentale, casuale * desueto (lett.) * nuovo.

- SFUMATURE DI SIGNIFICATO ---abituale - tradizionale - rituale

Si definisce abituale ciò che è solito, consueto perché legato a un'abitudine. Se la consuetudine poggia sulla forza di una tradizione, abbiamo tradizionale. Con rituale il ripetersi di qualcosa fa riferimento a una tradizione di carattere religioso, ha cioè il valore di rito.

SFUMATURE > frequente.

abitualmente avv. di solito, comunemente, normalmente, ordinariamente, solitamente, usualmente, naturalmente * tradizionalmente CONTR. eccezionalmente, insolitamente, straordinariamente. infrequentemente. raramente, casualmente, incidental-

abituare A v. tr. dare l'abitudine, educare, assuefare, avvezzare, accostumare (raro), adusare (raro) * addestrare, esercitare, allenare, temprare (a fatiche, a disagi, ecc.) * addomesticare, acclimatare, ambientare CONTR. disabituare, disavvezzare, di-

q

- vezzare abituarsi v. rifl. assuefarsi * familiarizzarsi, avvezzarsi, addestrarsi * esercitarsi, imparare, impratichirsi, allenarsi * acclimatarsi, ambientarsi * (al vizio, all'ozio, ecc.) incallirsi contr. disabituarsi, disavvezzarsi, divezzarsi * disimparare.
- abituato part. pass. di abituare; anche agg. assuefatto, avvezzo, uso, usato, accostumato (raro), adusato (raro, lett.) * addestrato, allenato, esercitato, impratichito, rotto (a fatica, a intemperie, ecc.) * ambientato, acclimatato CONTR. disabituato, disavvezzo.
- abitudinàrio A agg.; anche s. m. consuetudinario, metodico CONTR. incostante, volubile, capriccioso, disordinato, sregolato E s. m. frequentatore abituale, cliente, habitué (fr.), aficionado (sp.).
- abitùdine s. f. (assol., + di + inf., + a + sost. o inf.) consuetudine, tradizione, convenzione, costume, pratica, usanza, uso, abito, habitus (lat.) * assuefazione, vizio, dipendenza * moda, mania, vezzo * normalità * routine (fr.), quotidianità, tran tran, conformismo CONTR. desuetudine (raro), disuso

SFUMATURE DI SIGNIFICATO —

abitudine - consuetudine - consuetudini - tradizione

La disposizione ad agire in un certo modo, acquisita con la ripetizione di determinate azioni si chiama abitudine; il comportamento, l'azione ripetuti con regolarità si definiscono consuetudine; il plurale consuetudini si usa in riferimento ai comportamenti, agli usi di una comunità di persone; considerati dal punto di vista della loro trasmissione da una generazione all'altra tali usi costituiscono una tradizione

SFUMATURE ➤ assuefazione, ➤ costume.

- **abiùra** s. f. rinunzia, apostasia, ripudio, rinnegamento, sconfessione, ritrattazione, autodafé.
- **abiuràre** v. tr. apostatare, abbandonare, ripudiare, rinnegare, tradire, rinunciare, sconfessare.
- **ablazióne** s. f. **1** (*geogr.*) erosione superficiale **2** (*chir.*) asportazione.
- **abluzióne** s. f. lavaggio, lavata, lavatura, lavacro (*lett.*), lavanda, bagno, aspersione.
- **abnegazióne** s. f. rinuncia, disinteresse, sacrificio di sé, dedizione, oblatività **CONTR.** egoismo, egocentrismo, egotismo.
- abnòrme agg. anomalo, anormale, inconsueto, irregolare, insolito * sproporzionato, deforme, mostruoso, assurdo CONTR. normale, regolare * proporzionato.
- **abolire** v. tr. annullare, abrogare, sopprimere, eliminare, cancellare,

- cassare, vietare, proscrivere (fig.) CONTR. instaurare, introdurre, mettere in vigore, stabilire, creare, istituire, sancire, reintegrare, restaurare.
- abolito part. pass. di abolire; anche agg. annullato, abrogato, cancellato, eliminato, cassato, tagliato, soppresso, vietato, proscritto CONTR. instaurato, istituito, creato, stabilito, sancito, vigente, reintegrato.
- abolizióne s. f. annullamento, soppressione, eliminazione, abrogazione, cancellazione, cassazione, proscrizione CONTR. introduzione, instaurazione, istituzione, approvazione, ratifica, ristabilimento, rimessa in vigore.
- **abominévole** agg. detestabile, esecrabile, esecrando, obbrobrioso, odioso, indegno, infame, nefando **CONTR.** adorabile, ammirabile, ammirevole.
- abominio s. m. abominazione, vergogna, vituperio, obbrobrio, disprezzo, odio, ripugnanza o infamia, empietà, nefandezza CONTR. onore, lustro.
- **aborigeno** agg.; anche s. m. autoctono, indigeno, nativo, originario, abitante primitivo CONTR. allogeno, forestiero, straniero.
- **ab origine** [loc. lat., letteralmente 'dall'origine'] loc. avv. originariamente, fin da principio, fin dall'inizio CONTR. fino all'ultimo.
- aborrire v. tr. e intr. avere in orrore, detestare, sdegnare, disdegnare, rifuggire, ripugnare, esecrare, provare avversione, odiare, abominare CONTR. adorare, amare, ammirare, apprezzare, approvare * agognare, anelare, vagheggiare, desiderare.
- aborrito part. pass. di aborrire; anche agg. odiato, disprezzato, disdegnato, esecrando, esecrato, abominato CONTR. amato, adorato, ammirato, stimato, caro * agognato, vagheggiato.
- **abortire** v. intr. **1** (*med.*) interrompere la gravidanza **2** (*fig.*) andare a vuoto, fallire, naufragare **CONTR**. riuscire realizzarsi
- aborto s. m. 1 (med.) interruzione della gravidanza 2 (fig., di persona mal conformata) mostro, mostriciatolo ÷ (di cosa malriuscita) fallimento, fiasco.
- **abrasióne** s. f. **1** raschiatura, cancellatura **2** (*geogr.*) erosione, corrasione (*geol.*) **3** (*med.*) lesione superficiale, escoriazione, sbucciatura, scorticatura, spellatura.
- abrasivo agg. erosivo, corrosivo.
- abrogàre v. tr. annullare, revocare, abolire, cancellare, cassare, invalidare CONTR. omologare, ratificare, approvare * istituire * ristabilire, rimettere in vigore.
- abrogazióne s. f. annullamento,

- eliminazione, abolizione, cancellazione, cassazione, soppressione, proscrizione, estinzione CONTR. approvazione, ratifica, omologazione * instaurazione * ristabilimento, rimessa in vigore.

 SEUMATURE > deroga.
- **ABS** /abbi'esse/ [sigla del ted. *A(nti)-B(lockier) S(ystem)* 'sistema antibloccaggio'] s. m. inv.; anche agg. antiblocco, antibloccaggio.
- abstract /'abstrakt, ingl. 'æbstrækt/
 [vc. ingl., per abstracted, lett. 'estratto'] s. m. inv. estratto, riassunto, compendio.
- abulia s. f. mancanza di volontà, apatia, inerzia, irresolutezza * indolenza, ignavia, accidia, neghittosità, pigrizia, svogliatezza, svacco CONTR. volontà, energia, determinazione, risolutezza * solerzia, attivismo, stacanovismo (iron.).

SFUMATURE ➤ inerzia.

- abùlico agg.; anche s. m. privo di volontà, inerte, apatico, irresoluto * indolente, pigro, neghittoso, svogliato, accidioso, svaccato, zombie (fig.) CONTR. volitivo, volenteroso, determinato, risoluto, attivo, energico * efficientista * solerte, stacanovista (iron.).
- abusàre v. intr. 1 usare male, usare illegalmente * approfittare, approfittarsi, sfruttare * (sessualmente) stuprare, violentare CONTR. fare buon uso, rispettare, risparmiare 2 (di cibo, di bevanda, ecc.) eccedere, esagerare CONTR. controllarsi, moderarsi.
- abusato part. pass. di abusare; anche agg. usato indebitamente \star troppo usato, logoro (fig.), trito (fig.), ritrito (fig.), sfruttato, vieto, inflazionato (fig.) \star (sessualmente) violentato, stuprato.
- abusivamente aw. indebitamente, illecitamente, illegalmente, irregolarmente, impropriamente, arbitrariamente CONTR. debitamente, regolarmente, lecitamente.
- **abusivismo** s. m. arbitrio, illegalità CONTR. legalità.
- abusivo A agg. indebito, illecito, arbitrario, illegale, non autorizzato, irregolare * (di radio, di televisione, ecc.) pirata CONTR. lecito, legale, normale, regolare S. m. esercente non autorizzato * irregolare.
- abùso s. m. uso cattivo, illecito, irregolarità, eccesso, intemperanza, sfruttamento, soperchieria, illegalità, licenza, arbitrio, ingiustizia * (sessuale) stupro, violenza CONTR. legalità, moderazione, moderatezza, temperanza.
- acàcia s. f. (bot.) robinia, gaggia.
- **accadèmia** [dal gr. *Akadémeia*, bosco sacro all'eroe Academo, dove insegnava Platone] s. f. **1** (*di studio*) asso-

accademicamente avv. (fig.) astrattamente, oziosamente, retoricamente CONTR. concretamente, realisticamente

accadèmico A agg. 1 di accademia 2 universitario 3 (fig.) convenzionale, dottorale, retorico, inconcludente, astratto, ozioso CONTR. concreto, realistico B s. m. membro di un'accademia, professore universitario, cattedratico.

accademismo s. m. tradizionalismo, scolasticismo, pedanteria.

accadére v. intr. avvenire, capitare, succedere, verificarsi, intervenire, occorrere, darsi il caso * seguire, sopravvenire, sopraggiungere, presentarsi, compiersi, operarsi, svolgersi, susseguirsi.

accadimento s. m. (lett.) avvenimento, evento, fatto, vicenda.

accadùto A part. pass. di accadere; anche agg. successo, avvenuto, capitato E s. m. avvenimento, caso, evento, fatto, episodio.

accalappiàre v. tr. 1 (di animale) catturare, prendere al laccio 2 (fig.) ingannare, abbindolare, lusingare, sedurre, adescare, infinocchiare, irretre, raggirare, circuire, intrappolare.

SFUMATURE DI SIGNIFICATO —

accalappiare - irretire

Accalappiare, letteralmente 'prendere al laccio', significa figuratamente ingannare qualcuno con imbrogli e raggiri, approfittando della sua ingenuità o buona fede. Irretire, in senso proprio 'prendere nella rete', esprime l'idea di un inganno che si realizza anche in ragione di un certo fascino che chi irretisce è in grado di esercitare su chi è irretito.

accalcàre Av. tr. (raro) stipare, affollare, gremire, pigiare, addensare CONTR. diradare, sparpagliare Baccalcarsi v. intr. pron. affollarsi, stiparsi, assieparsi, fare calca, raccogliersi, pigiarsi, ammassarsi, ammucchiarsi, ammonticchiarsi CONTR. diradarsi, sparpagliarsi, sfollare.

accaldàrsi v. intr. pron. 1 riscaldarsi, sentirsi accaldato, sudare † faticare CONTR. rinfrescarsi, raffreddarsi, infreddolirsi, intirizzirsi 2 (fig., in una discussione e sim.) accalorarsi, infervorarsi, scalmanarsi CONTR. rimanere indifferente, non scomporsi.

accaldàto part. pass. di accaldarsi; anche agg. 1 riscaldato, caldo * sudato CONTR. infreddolito, intirizzito, assiderato 2 (fig.. in una discussione e sim.) infervorato, accalorato, scalmanato CONTR. freddo, impassibile, indifferente, imperturbabile.

accaloramento s. m. eccitazione, entusiasmo, infervoramento CONTR. freddezza, indifferenza.

accaloràre A v. tr. eccitare, entusiasmare, infervorare, animare CONTR. calmare, intiepidire, raffreddare accalorarsi v. rifl. (assol., + in, + su, + per) accendersi, infervorarsi, infocarsi, riscaldarsi, scaldarsi, appassionarsi, eccitarsi, entusiasmarsi CONTR. calmarsi, intiepidirsi, raffreddarsi.

accaloràto part. pass. di accalorare; anche agg. 1 accaldato, riscaldato
\$ sudato CONTR. infreddolito, intirizzito
2 (fig., in una discussione e sim.) eccitato, entusiasmato, infervorato, fervoroso CONTR. indifferente, freddo, impassibile, imperturbabile.

accampaménto s. m. attendamento, campo, alloggiamento, accantonamento, baraccamento * bivacco * campeggio, camping (ingl.).

accampàre Av. tr. 1 acquartierare, attendare, accasermare disporre in campo 2 (fig., di ragione e sim.) mettere avanti, avanzare, produrre, addurre, affacciare Baccamparsi v. rifl. 1 (milit.) attendarsi, acquartierarsi, accasermarsi, rizzare il campo, piantar le tende disporsi in campo contr. levar le tende, sloggiare 2 (est., fig.) sistemarsi provvisoriamente, sistemarsi alla meglio.

accaniménto s. m. 1 odio, furore, furia, ira, rabbia, stizza 2 ostinazione, testardaggine, insistenza, pervicacia, perseveranza ❖ zelo, assiduità, tenacia, costanza ❖ agonismo (est.) CONTR. incostanza, indolenza, negligenza, svogliatezza.

SFUMATURE ➤ insistenza, ➤ rabbia.

accanirsi v. intr. pron. 1 infierire ❖ inferocire, adirarsi, infuriarsi, incanire (lett.) CONTR. lasciar correre, perdonare 2 ostinarsi, perseverare, perdurare CONTR. desistere, rinunciare.

accanitamente avv. 1 rabbiosamente, furiosamente, fieramente, aspramente 2 ostinatamente, caparbiamente, tenacemente, tignosamente (centr.) CONTR. debolmente, fiaccamente.

accanito part. pass. di accanirsi; anche agg. 1 rabbioso, arrabbiato, furioso, feroce, inferocito, spietato * (di nemico) giurato, mortale, acerrimo * (di discussione, di polemica, ecc.) vivo CONTR. bonario, indulgente, mite 2 ostinato, caparbio, perseverante, tenace * (di fumatore, ecc.) irriducibile, incorreggibile, incallito CONTR. arrendevole, condiscendente, docile, remissivo.

accanto avv. e prep. vicino, a lato, ac-

costo, lateralmente, appresso, dattorno, di fianco, a fianco, presso, nei pressi, dappresso **CONTR.** lontano, distante, discosto, lungi (*lett.*).

accantonamento s. m. 1 (di pratica, di progetto, ecc.) messa in disparte * rinvio, sospensione, abbandono, archiviazione * affossamento, insabbiamento 2 (di denaro) destinazione, assegnazione * risparmio, riserva, scorta.

accantonare v. tr. 1 (di pratica, di progetto, ecc.) mettere da parte, rinviare, sospendere * archiviare, abbandonare * insabbiare, affossare 2 (di denaro) destinare, assegnare * mettere in serbo, risparmiare, conservare CONTR. spendere.

accantonàto part. pass. di accantonare[⊕]; anche agg. (di denaro) destinato, assegnato ♦ messo da parte ♦ risparmiato ♦ (di pratica, ecc.) sospeso, giacente, fermo CONTR. speso.

accaparraménto s. m. incetta, requisizione, monopolizzazione * riserva * bagarinaggio.

accaparràre A v. tr. fare incetta, monopolizzare * accumulare B accaparrarsi v. rifl. assicurarsi, procurarsi, conquistarsi, ottenere.

accaparratóre s. m.; anche agg. (f. -trice) incettatore, monopolizzatore * bagarino.

accapigliaménto s. m. litigio, rissa, zuffa, colluttazione, cazzottata (pop.).

accapigliàrsi v. rifl. recipr. 1 prendersi per i capelli, venire alle mani, azzuffarsi, picchiarsi, bisticciarsi, litigare, rissare, menarsi (colloq.), cazzottarsi (pop.) CONTR. accordarsi, rappacificarsi 2 (fig.) litigare (a parole), questionare CONTR. rappacificarsi.

accàpo A avv. (di una riga, di uno scritto) all'inizio, al principio B s. m. inv. capoverso, alinea.

accappatóio s. m. asciugatoio.

accapponàre Av. tr. (di gallo) castrare V. intr. e accapponarsi v. intr. pron. rabbrividire, inorridire FRASEOLOGIA far accapponare la pelle, far venire la pelle d'oca.

accarezzaménto s. m. **1** carezza **2** sogno, vagheggiamento.

accarezzàre v. tr. 1 carezzare, far carezze, vezzeggiare CONTR. maltrattare 2 (est.) sfiorare, lambire, toccare delicatamente 3 (fig.) adulare, blandire, lusingare 4 (fig., di progetto e sim.) vagheggiare, sognare, cullare.

accartocciàre A v. tr. avvolgere, incartocciare, incartare * spiegazzare, raggrinzire, arricciare * appallottolare CONTR. scartocciare, svolgere * stirare, lisciare, stendere, distendere a h

d e

g h

j k

n

0

q

S

u U

V W

X

y z B accartocciarsi v. intr. pron. ripiegarsi, raggrinzirsi, arricciarsi CONTR. distendersi, stirarsi.

SFUMATURE > acciambellare.

accartocciato part. pass. di accartocciare; anche agg. spiegazzato * arrotolato, avvolto, incartato, incartocciato * raggrinzito, arricciato CONTR. scartocciato, scartato * steso, disteso, lisciato, stirato.

accasàre ♠ v. tr. maritare, ammogliare, sposare ❖ sistemare, collocare, allogare ☐ accasarsi v. rift. maritarsi, ammogliarsi, sposarsi CONTR. dividersi, separarsi, divorziare.

accasàto part. pass. di accasare; anche agg. maritato, ammogliato, sposato, sistemato CFR. scapolo, celibe, nubile, zitella, divorziato, separato.

accasciàre △ v. tr. prostrare, stancare ♦ abbattere, demoralizzare, scoraggiare, disanimare ♦ indebolire, infiacchire CONTR. rianimare, incoraggiare, consolare, sollevare, risollevare ♦ rafforzare, rinvigorire ☐ accasciarsi v. intr. pron. 1 cadere, crollare, afflosciarsi, abbiosciarsi CONTR. alzarsi, rialzarsi, 2 (fig.) demoralizzarsi, perdersi d'animo, abbattersi, prostrarsi, avvilirsi, scoraggiarsi, deprimersi, disperarsi CONTR. rianimarsi, risollevarsi, riprendersi ♦ imbaldanzirsi, inorgoglirsi.

accasciàto part. pass. di accasciare; anche agg. riverso, svenuto (fig.) ❖
abbattuto, demoralizzato, depresso,
avvilito, sconfortato, sconsolato, scoraggiato, disperato, prostrato CONTR.
rianimato, riconfortato, risollevato.

accatastaménto ① s. m. mucchio, catasta CONTR. sparpagliamento.

accatastaménto² s. m. accampionamento, censimento, iscrizione (al catasto).

accatastàre ① v. tr. ammucchiare, ammassare, accumulare, ammonticchiare, affastellare CONTR. sparpagliare.

accatastàre ② v. tr. accampionare, censire, registrare (al catasto).

accattàre v. tr. 1 elemosinare, mendicare, questuare, chiedere l'elemosina 2 (centr., merid.) comprare, acquistare.

accattivante agg. seducente, attraente, affascinante, invitante, allettante CONTR. urtante, ributtante, ripugnante.

accàtto s. m. accattonaggio, questua FRASEOLOGIA d'accatto, non originale.

accattonàggio s. m. accatto, mendicità * questua, elemosina.

accattóne s. m. mendicante, mendico, questuante * pezzente, barbone, clochard (fr.).

accavallamento s. m. cumulo,

mucchio * (di fatti, di pensieri, ecc.) carosello, ridda.

accavallàre A v. tr. sovrapporre * incrociare B accavallarsi v. intr. pron. sovrapporsi, incrociarsi * ammonticchiarsi, ammucchiarsi, ammassarsi.

accecamento s. m. 1 abbagliamento, abbacinamento 2 (fig., della mente e sim.) offuscamento, ottenebramento, oscuramento * inganno.

accecànte part. pres. di accecare; anche agg. abbagliante, abbacinante, intensissimo CONTR. debole, fioco.

accecàre [N. tr. 1] privare della vista, orbare (raro) 2 (est., momentaneamente) appannare, oscurare, velare, schermare * abbagliare, abbacinare, abbarbagliare 3 (fig.) offuscare la ragione, ottenebrare * ingannare 4 (est.) chiudere, ostruire, turare, otturare CONTR. sturare, aprire, liberare [2] v. intr. divenire cieco.

accecàto part. pass. di accecare; anche agg. 1 reso cieco, orbato (raro), cieco 2 (est., momentaneamente) appannato, oscurato, velato * abbagliato, abbacinato 3 (fig.) offuscato, ottenebrato * ingannato.

accèdere v. intr. 1 accostarsi, appressarsi, avvicinarsi de avere accesso, entrare, passare contra. allontanarsi, scostarsi 2 (fig.; a proproste, idee e sim.) acconsentire, aderire, accondiscendere, dare il proprio appoggio contra. dissentire, discordare.

acceleramento s. m. accelerazione.

accelerato A part. pass. di accelerare; anche agg. affrettato, rapido, lesto, svelto, veloce CONTR. frenato & dilazionato & lento, tardo E s. m. treno regionale.

accelerazióne s. f. acceleramento, aumento di velocità * ripresa, scatto CONTR. decelerazione, rallentamento * ritardo.

accèndere Av. tr. 1 appiccare il fuoco, incendiare, bruciare, ardere, dar fuoco * infiammare, attizzare, in-

focare CONTR. spegnere, smorzare, soffocare 2 (fig.; gli animi, un sentimento) suscitare, destare, infiammare, aizzare, stuzzicare, eccitare, provocare, fomentare, istigare, agitare CONTR. calmare, placare, quietare, sedare, smorzare, sopire 3 (dir.; un debito, un'ipoteca, ecc.) fare, contrarre CONTR. estinguere 4 (di meccanismo) azionare, avviare CONTR. spegnere, disattivare, fermare B accendersi v. intr. pron. 1 prendere fuoco, incendiarsi. infiammarsi * (est.) arrossire, avvampare CONTR. spegnersi, smorzarsi, estinguersi * impallidire 2 (di astro, di luce, ecc.) divenire luminoso, illuminarsi, brillare, splendere CONTR. spegnersi, oscurarsi **3** (fig., di persona) infiammarsi, eccitarsi, scaldarsi, riscaldarsi, accalorarsi, infervorarsi, entusiasmarsi * commuoversi, turbarsi * adirarsi, infuriarsi, ribollire CONTR. calmarsi, placarsi, quietarsi, sedarsi 4 (di meccanismo) avviarsi, entrare in funzione CONTR. spegnersi, fermarsi

In senso figurato accendere è suscitare un fenomeno, una reazione, un sentimento. Eccitare se ne differenzia perché indica l'azione di rendere più forte, intensa, veemente una disposizione che già esiste; si usa soprattutto in riferimento a stati d'animo, pulsioni e sim. Se i sentimenti, le reazioni, le azioni incoraggiate e incentivate sono invece riprovevoli, condannabili è più appropriato l'uso di fomentare.

accendigàs s. m. inv. accendino.

accendino s. m. (fam.) accendisigaro ❖ accendigas.

accendisigaro s. m. accendino

accennàto part. pass. di accennare; anche agg. delineato, abbozzato *
indicato, menzionato, segnalato * alluso, sottinteso.

accénno s. m. 1 avvertimento, cenno, segno 2 abbozzo, traccia 3 allusione, riferimento • vago indizio, adombramento, parvenza • presentimento.

SFUMATURE > riferimento.

accensione s. f. 1 bruciamento, combustione, ignizione * attivazione contra. spegnimento, estinzione 2 (dir., di un debito, di un'ipoteca) costi-

accentàre v. tr. 1 segnare l'accento, mettere l'accento CONTR. disaccentare 2 scandire 3 (mus.) rafforzare.

accentàto part. pass. di accentare; anche agg. con l'accento, tonico * ritmico CONTR. atono.

accènto s. m. 1 elevazione della voce 2 pronuncia, cadenza, calata, inflessione 3 (fig.; di voce) inflessione, tono \(\displayer{c} \) espressione accennata 4 (poet.) voce, parola

FRASEOLOGIA mettere, porre l'accento su (fig.), mettere in rilievo.

accentramento s. m. concentramento, concentrazione, ammassamento * monopolizzazione * (bur) centralizzazione CONTR. divisione, dispersione, sparpagliamento * decentramento.

accentràre Av. tr. 1 riunire insieme, raccogliere, radunare, concentrare, ammassare * (bur.) centralizzare CONTR. disperdere, sparpagliare, spartire * decentrare 2 (fig., di attenzione e sim.) attirare, far convergere, polarizzare accentrarsi v. intr. pron. concentrarsi, raccogliersi, ammassarsi, riunirsi, radunarsi CONTR. disperdersi, sparpagliarsi.

accentratore s. m.; anche agg. (f. -trice) unificatore * monopolizzatore.

accentuàre [Av. tr. 1 pronunziare spiccatamente, spiccare, calcare, marcare, sottolineare CONTR. attenuare, attutire, smorzare, velare 2 (fig.) aumentare, rafforzare, enfatizzare CONTR. attenuare, mitigare 3 (est.) porre in evidenza, dar rilievo, evidenziare, rilevare, sottolineare, esasperare, esagerare 4 esaltare CONTR. attenuare, annacquare (fig.) [Eaccentuarsi v. intr. pron. divenire più evidente 4 aggravarsi, crescere, aumentare, accrescersi CONTR. attenuarsi, diminuire.

accentuato part. pass. di accentuare; anche agg. messo in evidenza, evidenziato, marcato, rilevato, spiccato * esagerato CONTR. attenuato, attutito, smorzato, velato, morbido * debole, scialbo.

accentuazióne s. f. 1 accentazione 2 rilievo, risalto, intensificazione, aumento, radicalizzazione, enfatizzazione CONTR. attenuazione.

accerchiaménto s. m. aggiramento, assedio, blocco.

accerchiàre Av. tr. cingere in cerchio, mettersi intorno, circondare, attorniare, cingere + chiudere, bloccare, assediare + (di traffico, di persona, ecc.) imbottigliare accerchiarsi v. rifl. (fig.) circondarsi, attorniarsi.

accertabile agg. verificabile, controllabile, riscontrabile CONTR. incon-

trollabile, inappurabile.

accertamento s. m. constatazione, verifica, conferma, controllo, ispezione, rilevamento * prova, collaudo.

accertàre Av. tr. 1 (raro) dare per certo, assicurare, garantire, dichiarare, certificare CONTR. negare 2 (di verità e sim.) appurare, verificare, chiarificare, chiarire, constatare, controllare, stabilire, riscontrare, assodare provare, collaudare accertarsi v. rifl. assicurarsi, sincerarsi, chiarirsi, convincersi.

Accertare significa acquisire una certezza in merito a un fatto, a una situazione. Ha significato affine verificare, con la differenza che l'accertamento scaturisce da un'indagine, mentre il verificare consiste nella valutazione della corrispondenza fra quello che dovrebbe essere e quello che è. Chiarire è spiegare, far luce su qualcosa e fa riferimento all'attività di mettere al corrente altri sulla verità di un fatto o al-l'assumere da una situazione elementi che ne spiegano il perché.

accertàto part. pass. di accertare; anche agg. sicuro, indubbio, verificato, chiarito, assodato, constatato, positivo, provato CONTR. incerto, dubbio, supposto, preteso * contestabile * indicativo * gratuito.

accéso part. pass. di accendere; anche agg. 1 ardente, incendiato, infiammato, ignito (lett.) * caldissimo, ribollente * luminoso CONTR. spento. smorzato, freddo 2 (di motore, di meccanismo, ecc.) in funzione, messo in azione, attaccato, attivato, azionato, inserito, operativo, attivo, in moto, funzionante, collegato CONTR. fermo, spento, staccato, disinserito, scollegato **3** (*fig.*) infervorato, entusiasmato, fervente, appassionato, fervido, fervoroso * adirato, sdegnato * (di appetito, di curiosità, ecc.) stuzzicato, stimolato CONTR. freddo, apatico, impassibile, indifferente 4 (di colore) vivo, intenso, pieno, vivido, forte CONTR. tenue, spento, smorzato, smorto, pallido, sbiadito, slavato.

accessibile agg. 1 di facile accesso, raggiungibile, agibile, aperto, praticabile † pubblico CONTR. inaccessibile, irraggiungibile, inagibile, impervio, impenetrabile, impraticabile 2 (fig.; di persona) affabile, cordiale, abbordabile, avvicinabile, accostabile, trattabile, comprensivo, accondiscendente, disponibile, socievole, alla buona, alla mano CONTR. sostenuto, superbo † burbero, chiuso, inaccessibile, scostante, scontroso, scorbutico, ombroso 3 (fig., di discorso, di scritto, ecc.) facile, comprensibile, semplice, chiaro CONTR. difficile, astruso, complicato, in

comprensibile **4** (*fig.*, *di prezzo*) modesto, modico, basso, alla portata di tutti **CONTR**. caro, alto, eccessivo, esoso, proibitivo.

accessibilità s. f. 1 praticabilità, agibilità, raggiungibilità CONTR. inaccessibilità, inagibilità 2 (fig.) (di persona) affabilità, trattabilità, comprensione CONTR. scontrosità.

accèsso s. m. 1 adito, entrata, ingresso, passaggio, varco, porta * accessibilità * (a scuola e sim.) ammissione, accoglimento 2 (med.) attacco, crisi, insorgenza improvvisa 3 (est., fig., di sentimento) impulso improvviso, impeto 4 (elab.) login (ingl.), logon (ingl.).

accessoriàre v. tr. dotare, fornire.

accessorio A agg. accidentale, incidentale, casuale & collaterale, complementare, aggiunto, addizionale, annesso & eccedente, superfluo, non necessario & marginale, secondario & ausiliare, sussidiario & opzionale, voluttuario CONTR. essenziale, fondamentale, capitale, centrale, nodale, necessario, primario, prioritario, principale, sostanziale & integrante S. s. m. spec. al pl. appendice, ammennicolo & (di auto, ecc.) complemento, completamento, optional (ingl.) CONTR. necessario & nécessaire (fr.).

accétta s. f. ascia, scure, mannaia * (a due tagli) bipenne

FRASEOLOGIA fatto con l'accetta (fig.), grossolano * tagliare con l'accetta (fig.), tagliare grossolanamente; giudicare affrettatamente * darsi l'accetta sui piedi, essere causa del proprio male.

accettàbile agg. ammissibile, passabile, buono, onesto, ragionevole, decente * tollerabile * attendibile, plausibile, concepibile, possibile * legittimo * gradito * (di sistema, di norme, ecc.) adottabile * (econ.) bancabile CONTR. inaccettabile * inammissibile, inattendibile * impensabile * ricusabile * sgradito.

accettàre v. tr. 1 ricevere, gradire, volere, accogliere * (una persona) ammettere, adottare * (una carica, un impegno, un onere, ecc.) assumere, prendere, accollarsi, sobbarcarsi * (l'autorità di qualcuno, ecc.) riconoscere; chinarsi, inchinarsi CONTR. rifiutare, rigettare, ricusare, schifare * emarginare, escludere, cacciare, respingere * rinunciare, declinare * abdicare * combattere, contrastare, resistere 2 (una proposta, un'osservazione, ecc.) ammettere, approvare, seguire, consentire, intendere, udire, acconsentire, raccogliere * assimilare, digerire * (una causa, usi, ecc.) abbracciare, rispettare, sposare * (una richiesta, ecc.) esaudire, concedere 1

D C

e f

g h

j k

l m

n

р

q

5 †

U

W

У

CONTR. respingere, bocciare, ignorare, ricusare, rifiutare, rigettare **3** sopportare, tollerare, far buon viso **CONTR.** biasimare **4** (*un'eredità*) adire.

accettazióne s. f. 1 accoglienza, accoglimento, gradimento, ammissione, approvazione, consenso, riconoscimento, recepimento * qualificazione (sport) ❖ assunzione ❖ (di albergo, di ospedale, ecc.) reception (ingl.), ricevimento, ricezione CONTR. rifiuto, rigetto, diniego, ripudio, ripulsa (lett.), ricusazione, confutazione, impugnazione * disapprovazione * rinuncia, abdicazione * emarginazione, esclusione **2** (di documento, di pacco, ecc.) ritiro 3 rassegnazione, sottomissione, sopportazione, pazienza CONTR. ribellione, opposizione, oppugnazione, protesta, contestazione.

accètto agg. accettato, accolto * caro, gradito, grato, gradevole, benvisto contr. respinto, rifiutato * sgradito, malaccetto, importuno, indesiderato, inviso (lett.), odioso.

accezióne s. f. (*di vocabolo*) significato, senso, valore.

acchiappàre v. tr. 1 afferrare, acciuffare, agguantare, abbrancare, cogliere, ghermire, catturare, prendere CONTR. lasciarsi sfuggire, lasciar cadere 2 (di ladro e sim.) cogliere sul fatto, sorprendere * beccare (fam.) * arrestare, fermare, catturare.

acchiapparèlla s. f. chiapparello. acchittàre (centr.) Av. tr. abbigliare, azzimare, agghindare V. rifl. abbigliarsi, azzimarsi, agghindarsi.

acchittàto part. pass. di acchittare; anche agg. (centr.) azzimato, agghindato.

acciaccàre v. tr. ammaccare, schiacciare, sformare, deformare, comprimere, pestare, spiaccicare CONTR. stirare, stendere, distendere.

acciaccàto agg. malaticcio, indispo-

acciàcco s. m. disturbo, malessere, indisposizione, male, malanno, malattia, infermità.

acciacco - malanno - malessere

Nel linguaggio familiare, acciacco è un disturbo fisico di lieve entità ma fastidioso, dovuto soprattutto all'età avanzata o a una salute particolarmente cagionevole. Malanno è ugualmente un problema non grave di salute; comunemente si riferisce però a malattie da raffreddamento piuttosto che ai piccoli disturbi tipici della vecchiaia. Una lieve infermità, una sensazione passeggera di non star bene difficilmente localizzabile si chiama invece malessere.

SFUMATURE > indisposizione. > male.

acciaierìa s. f. fonderia, fucina.

acciambellàre A v. tr. avvolgere CONTR. svolgere B acciambellarsi v. rifl. avvolgersi su sé stesso, raggomitolarsi, accoccolarsi CONTR. stendersi, distendersi.

— SFUMATURE DI SIGNIFICATO — acciambellarsi - aggomitolarsi - accartocciarsi

Acciambellarsi è avvolgersi su sé stesso come una ciambella; aggomitolarsi è rannicchiarsi, ripiegarsi su sé stesso come lí filo in un gomitolo; uguale significato ha accartocciarsi, che però può, a differenza dei termini precedenti, anche riferiisi a oggetti.

acciarino s. m. battifuoco.

accidentàle agg. 1 casuale, fortuito, episodico, contingente, occasionale, eventuale, randomico (stat.) * involontario CONTR. certo, fisso, abituale, consueto, solito * studiato, concertato 2 accessorio, secondario, non necessario, non sostanziale CONTR. primario, essenziale, necessario, sostanziale, capitale.

accidentalità s. f. casualità, contingenza, incidenza * secondarietà, marginalità CONTR. continuità, permanenza * sostanzialità, essenzialità

accidentalmente avv. casualmente, per caso, fortuitamente, incidentalmente, occasionalmente, involontariamente CONTR. continuamente, permanentemente.

accidentàto agg. 1 (raro, di persona) paralizzato 2 (di terreno) ineguale, irregolare, sconnesso, impervio, ondulato, mosso CONTR. liscio, piano, piatto, uniforme, regolare.

accidente s. m. 1 evento, caso, contingenza, combinazione, coincidenza, evenienza, avvenimento, vicenda, casualità, fatto fortuito * incerto, imprevisto * modalità (dir.) 2 disgrazia, incidente, danno, sciagura, sinistro * cattivo augurio CONTR. fortuna * augurio 3 (med.) complicanza, complicazione * colpo apoplettico, paralisi, malanno, infarto 4 (fig., di persona) tormento, diavolo CONTR. angelo 5 niente, nulla CONTR. tutto 6 (filos.) contingente CONTR. essenza, sostanza 7 (mus.) alterazione.

accidenti inter. accipicchia, caspita. accidia s. f. ignavia, indolenza, apatia, abulia, inerzia, infingardaggine, neghittosità, ozio, pigrizia, inoperosità, poltroneria, poltronaggine, svogliatezza, scioperataggine ❖ acedia (filos.) CONTR. alacrità, attività, lena, operosità, solerzia, zelo, intraprendenza.

Accidia è un'attitudine di indifferenza malinconica nei confronti di qualsiasi tipo di attività; nella teologia cattolica è uno dei sette vizi capitali, consistente nella negligenza nell'operare il bene. Se all'indifferenza si aggiunge l'inerzia nell'agire, la mancanza di volontà, un disinteresse totale per la vita, le persone, i sentimenti si determina uno stato di apatia.

SFUMATURE > inerzia, > ozio, > pigrizia.

accidióso agg. ignavo, indolente, abulico, apatico, inerte, infingardo, neghittoso, ozioso, inoperoso, pigro, poltrone, scioperato, svogliato CONTR. alacre, attivo, operoso, solerte, zelante, intraprendente.

accigliàrsi v. intr. pron. aggrondarsi, rabbuiarsi, corrucciarsi, incupirsi CONTR. rasserenarsi, sorridere.

accigliato part. pass. di accigliarsi; anche agg. serio, aggrondato, corrucciato, burbero, cupo, tetro, scuro, torvo, minaccioso CONTR. gaio, ilare, lieto, allegro, sereno, sorridente.

accingersi v. rifl. (+ a) apprestarsi, prepararsi, apparecchiarsi, disporsi cominciare, incominciare, principiare, intraprendere CONTR. desistere, cessare, smettere, interrompere, troncare.

acciocché cong. affinché, perché, acciò (*lett.*).

acciottolàto A agg. pavimentato, lastricato, selciato, ammattonato contr. disselciato B s. m. pavimentazione, lastricato, selciato, pavé (fr.).

accipicchia inter. (eufem.) accidenti, caspita.

acciuffàre △v. tr. acchiappare, pigliare, prendere, afferrare, agguantare, abbrancare, ghermire, chiappare (pop.), beccare (fam.) ◆ catturare, arrestare, fermare CONTR. lasciare, mollare ☐ acciuffarsi v. rifl. recipr. accapigliarsi, azzuffarsi CONTR. rappacificarsi, riconciliarsi.

acciùga s. f. 1 (zool.) alice 2 (di persona) chiodo, stecco, stecchino, scheletro CONTR. ciccione, balena, botte FRASSOLOGIA essere un'acciuga, essere molto magro * pigiati come acciughe, molto stretti, stipati.

acclamère \(\textstyle{\textstyl

acclamàto part. pass. di acclamare; anche agg. applaudito, approvato CONTR. fischiato, disapprovato.

acclimatàre Av. tr. 1 adattare al clima 2 (est.) abituare E acclimatarsi v. rifl. 1 adattarsi al clima 2 abituarsi assuefarsi

acclimatazióne s. f. 1 acclimazione, adattamento al clima 2 abitudine, assuefazione.

acclùdere v. tr. allegare, acchiudere, includere, annettere, unire CONTR. escludere, separare, levare, togliere.

accoccolàrsi v. rifl. accovacciarsi, accosciarsi, acchiocciolarsi, accucciarsi, aggomitolarsi, raggomitolarsi, rannicchiarsi, acciambellarsi.

accodàrsi v. rifl. 1 mettersi in fila, mettersi in coda CONTR. mettersi in testa, mettersi davanti 2 (fig.) seguire, aggregarsi CONTR. staccarsi, allontanarsi

accogliènte agg. 1 (di persona) ospitale, cordiale contr. inospitale 2 (di luogo) piacevole, comodo, confortevole contr. scomodo, disagevole.

accogliènza s. f. 1 benvenuto * accettazione, accoglimento (lett.) * ricevimento, ricezione, trattamento * inclusione * gradimento CONTR. commiato, congedo * esclusione, emarginazione, cacciata 2 (est.) ospitalità.

accògliere v. tr. 1 ricevere, accettare * trattare * ospitare, alloggiare, ricoverare, sistemare * adottare CONTR. congedare, accomiatare * escludere, allontanare, esiliare 2 (di proposta e sim.) approvare, ammettere, accettare, aderire, ascoltare, recepire, seguire * (una domanda, un desiderio, ecc.) esaudire, acconsentire, soddisfare CONTR. respingere, rifiutare, rigettare, ricusare * declinare 3 (di luogo) contenere, tenere (fam.), ospitare.

SFUMATURE > ascoltare.

accoglimento s. m. 1 (lett.) accoglienza, ricevimento CONTR. congedo, commiato * allontanamento 2 (di proposta e sim.) accettazione, approvazione, recepimento * gradimento * (di teoria, ideologia, opera letteraria e sim.) ricezione, fortuna CONTR. rifiuto, rigetto, ripudio, oppugnazione, ricusa.

accólito s. m. 1 chierico * chierichetto 2 (fig., anche iron.) seguace, accompagnatore, fedele, partigiano, cortigiano * scagnozzo, tirapiedi.

accollàre A v. tr. (un impegno e sim.) addossare, affibbiare, rifilare, gravare, caricare CONTR. liberare, sgravare B accollarsi v. rifl. (un impegno

e sim.) addossarsi, assumersi, attribuirsi, incaricarsi, caricarsi, sostenere, sobbarcarsi CONTR. liberarsi, disimpegnarsi, sgravarsi.

accollàto part. pass. di **accollare**; anche agg. chiuso al collo, accollacciato **CONTR.** scollato, scollacciato, décolleté (fr.).

accoltellàre v. tr. ferire col coltello, pugnalare.

accòlto part. pass. di accogliere; anche agg. 1 ricevuto, accettato, ospitato, ricoverato * approvato, accetto, gradito * (in una lista, nel novero, ecc.) ammesso, incluso * (di invito, ecc.) accettato, confermato CONTR. congedato, accomiatato * dimesso * allontanato, respinto, scacciato, escluso, proscritto * sgradito * declinato, disdetto 2 raccolto, riunito CONTR. sparpagliato, disperso, diffuso.

accomiatare A v. tr. congedare, dare commiato, salutare * licenziare, mandar via, allontanare * dimettere CONTR. accogliere, ricevere * trattenere B accomiatarsi v. rifl. congedarsi, andar via, salutare * licenziarsi, allontanarsi CONTR. arrivare, presentarsi.

accomodamento s. m. 1 (di co-sa) aggiustamento, aggiustatura, accomodatura, riparazione * riattamento, rabberciamento, riassestamento, sistemazione * adattamento, correzione CONTR. guasto, rottura * danno, danneggiamento * deterioramento 2 (di persone) accordo, arrangiamento, conciliazione, compromesso, transazione, modus vivendi (lat.) * (di lite, di disputa e sim.) pace, pacificazione, riconciliazione CONTR. disaccordo, dissordia, dissidio, lite, litigio * vertenza.

SFUMATURE ➤ *compromesso* ②.

accomodante agg. conciliante, adattabile, accondiscendente, compiacente • cedevole, docile, remissivo, arrendevole CONTR. inflessibile, irremovibile, rigido, caparbio, coriaceo • litigioso, rissoso.

SFUMATURE > condiscendente.

accomodàre A v. tr. 1 aggiustare, riparare, raccomodare, racconciare, rabberciare, rammendare, rappezzare, rattoppare * rimediare * riattare, riassettare, rinnovare, restaurare * (di imbarcazioni) raddobbare * (di meccanismo, di congegno) regolare, tarare * sistemare, ordinare, assestare, riassestare, riordinare, rassettare * acconciare, addobbare * allogare, collocare CONTR. guastare, rompere, rovinare, danneggiare * sabotare * disfare, distruggere * spaccare, scassare (fam.), spezzare, fracassare * stracciare, strappare * infrangere, frangere (lett.), sbriciolare * squarciare, lacerare * sconquassare, sgangherare * manomettere, scassinare, sfondare 2 (iron., una persona) sistemare, conciare 3 (una lite e sim.) comporre, conciliare, appianare, riconciliare CONTR. fomentare B v. intr. essere comodo, tornare utile, far piacere CONTR. spiacere, dispiacere C accomodarsi v. rifl. 1 mettersi a proprio agio, mettersi a sedere, sedersi 2 entrare, venire avanti CONTR. alzarsi * uscire, andarsene 3 adattarsi, sistemarsi 4 accordarsi, aggiustarsi, pacificarsi, rappacificarsi, rappattumarsi, riconciliarsi * transare CONTR. bisticciare, litigare, guastarsi 5 abbigliarsi, acconciarsi, riordinarsi.

accompagnamento s. m. 1 compagnia, seguito, scorta, codazzo, corteggio, corteo, corte, contrappunto (fig., scherz.) * condimento (fig.) 2 (bur.) indennità (per disabili), accompagno 3 (mus.) base.

accompagnàre A v. tr. 1 (una persona) andare insieme, seguire, scortare, tener dietro * spupazzare (scherz.) . condurre, guidare, portare, menare 2 (qlco. + a, + con) accoppiare, abbinare, apparigliare, associare, congiungere, unire, aggiungere * corredare CONTR. scompagnare, spaiare * dividere, separare, disgiungere, staccare, disunire 3 (qlcu. + a, + con)suonare insieme B accompagnarsi v. rifl. (assol., + a, + con) 1 (di persone) accoppiarsi * unirsi, associarsi, aggregarsi, circondarsi, frequentare CONTR. dividersi, separarsi * staccarsi, isolarsi 2 (di cose) armonizzare, sposarsi (fig.) * stare insieme, combinarsi, associarsi CONTR. discordare, fare a

accompagnàto part. pass. di accompagnare; anche agg. 1 seguito, scortato, circondato, guidato 2 unito, associato CONTR. scompagnato, spaiato, solo 4 diviso, separato, staccato.

accompagnatóre s. m. (f. -trice) 1 seguace, accolito, satellite 2 (di comitiva) guida, cicerone, assistente, tour leader (ingl.) 3 (in balli, in manifestazioni, ecc.) cavaliere.

accompàgno s. m. (bur.) accompagnamento.

accomunàre v. tr. 1 mettere in comune, mettere insieme, associare, unire, legare, affratellare, congregare, consociare * (di fatti, di pensieri, ecc.) ricollegare CONTR. dividere, separare, disgiungere, disunire 2 mettere alla pari, assimilare, uguagliare, avvicinare, accostare, equiparare CONTR. distinguere, differenziare.

acconciamente aw. bene, convenientemente, opportunamente, debitamente * garbatamente * comodamente CONTR. male, inopportunamente, sconvenientemente.

b c d e f

> h i j

n m

p

r s

u

W

y z acconciàre Av. tr. 1 (raro) accomodare, racconciare, aggiustare, riparare * assettare, ordinare, adattare * preparare, approntare, allestire, confezionare * guarnire * arredare CONTR. guastare, danneggiare, rompere 2 pettinare * (est.) abbigliare, adornare, abbellire, azzimare, agghindare CONTR. spettinare, arruffare, scapigliare Bacconciarsi v. rifl. 1 disporsi, apprestarsi, prepararsi, accingersi * adattarsi 2 pettinarsi CONTR. spettinarsi, scapigliarsi 3 abbigliaris, vestirsi, prepararsi (fam.) * agghindarsi, ornarsi, truccarsi.

acconciatore s. m. (f. -trice) parrucchiere, coiffeur (fr.), hair-stylist (inql.) * barbiere.

acconciatura s. f. 1 accomodamento, rassettatura se preparazione, allestimento 2 pettinatura.

NOMENCLATURA -

acconciatura = pettinatura, taglio

• tipi di acconciatura: zazzera = alla maschietta, chierica = tonsura = fratina, all'umberta, carré, a spazzola ⇔ alla nazarena; a caschetto = a casco, alla paggio, alla raffaella, a raggiera, con lo schiaffo = allo schiaffo: basette, ciuffo, virgola, frangia = frangetta, chignon = crocchia, banana, banda = bandeau, onda, treccia, treccine, coda di cavallo, codino, cotonatura, frisé, ricciolo = tirabaci = boccolo; • azioni: pettinare, dare una pettinata, fare la riga = portare la scriminatura (a destra, a sinistra, da una parte; centrale, in mezzo), spazzolare, ravviare = accomodare acconciare = racconciare = raccomodare, modellare = fare la modellatura = fare la permanente (a caldo, a freddo, elettrica, riccia, morbida, leggera), fare l'ondulazione (a caldo, a freddo, permanente), fare la piega (a fon, con i bigodini) mettere in piega, mettere i bigodini, stirare = lisciare ⇔ spettinare, arruffare, scapigliare, scarmigliare, rabbuffare, scarruffare; cotonare, inanellare, intrecciare = fare la treccia, raccogliere, tirare su, legare \iff slegare, sciogliere i capelli, spargere le chiome; tagliare, pareggiare, sforbiciare = scorciare = spuntare = sfoltire ⇔ tosare = rasare = tonsurare = radere a zero = rapare, farsi la sfumatura (alta ⇔ bassa) = sfumare = scalare; lavare = fare uno shampoo = insaponare, sciacquare, asciugare, tingere = colorare (farsi l'henné = farsi i colpi di luce, farsi le mèches = farsi i colpi di sole) ⇔ decolorare, scurire ⇔ schiarire = ossigenare = imbiondire = platinare; imbrillantinare = impomatare = ungere; imparruccarsi; mettersi ⇔ levarsi la parrucca; portare la parrucca, pettinare la parrucca;

• persone: acconciatore = parrucchiere per donna = coiffeur pour dames, parrucchiere per uomo = barbiere.

accóncio agg. idoneo, conveniente, adeguato, adatto, congruo, confacente, calzante, opportuno, proprio * apposito * (di momento, di occasione, ecc.) propizio, utile, vantaggioso CONTR. disadatto, inadatto, inadeguato, inopportuno. sconveniente.

accondiscendènte part. pres. di accondiscendere; anche agg. accomodante, conciliante * indulgente, tollerante * compiacente * arrendevole, remissivo, docile, supino, acquiescente CONTR. rigido, intransigente * difficile, duro, intrattabile * caparbio, ostinato.

accondiscendènza s. f. condiscendenza * indulgenza, tolleranza * arrendevolezza, remissività, docilità * benevolenza, bonarietà CONTR. rigidezza, intransigenza * ostinazione, caparbietà * resistenza, opposizione.

accondiscéndere v. intr. condiscendere, consentire, concedere, compiacere, esaudire, secondare, acconsentire * cedere, arrendersi, inchinarsi * degnarsi CONTR. rifiutare, ricusare, negare, opporsi * ostare, ostinarsi.

acconsentire v. intr. essere d'accordo, concordare, aderire * accondiscendere, lasciare, accordare, autorizzare, permettere, consentire, concedere, condiscendere * accogliere, accettare * assentire, dir di sì, annuire * assecondare, favorire * cedere, rassegnarsi, sopportare CONTR. disapprovare * ricusare, riflutare * contraddire, obiettare, confutare * opporsi, contrastare, recalcitrare, ribellarsi * impedire, inibire, contrariare, interdire, proibire, negare, vietare.

accontentàre A v. tr. contentare, soddisfare, esaudire, appagare, compiacere * servire CONTR. scontentare, contrariare B accontentarsi v. rifl. contentarsi, essere soddisfatto * adattarsi CONTR. protestare, reclamare, lagnarsi, essere insoddisfatto.

accónto s. m. anticipo, caparra, arra, pegno CONTR. saldo.

accoppàre A v. tr. (est., pop., anche fig.) uccidere, ammazzare, assassinare, far fuori (pop.) E accopparsi v. intr. pron. uccidersi, morire.

accoppiamento s. m. appaiamento, abbinamento, accoppiata, abbinata * coppia * collegamento, congiungimento, congiunzione, (mecc.) giunto, fit (ingl.) * unione, mescolanza * coito, copula, (di animali) monta * (di animali, di piante) incrocio CONTR. divisione, separazione * sdoppiamento.

accoppiare Av. tr. abbinare, appaiare, apparigliare, accompagnare, associare, congiungere, collegare, unire, gemellare * (di animali, di piante) incrociare CONTR. spaiare, disaccoppiare * disunire, dividere, disgiungere, separare, scompagnare, staccare, sdopiare, sparigliare 3 accoppiarsi v.

rifl. e rifl. recipr. mettersi in coppia, accompagnarsi, appaiarsi, associarsi, congiungersi, unirsi * copulare CONTR. dividersi, disgiungersi, separarsi, spaiarsi, staccarsi, sdoppiarsi * isolarsi.

accoppiàta s. f. 1 (nell'ippica) abbinata 2 coppia, paio, binomio * abbinamento, accoppiamento * tandem.

accoppiato part. pass. di accoppiare; anche agg. 1 appaiato, abbinato, binato (tess.) * congiunto, collegato, unito, annesso CONTR. spaiato, scompagnato, disaccoppiato * disgiunto, disunito, separato, diviso 2 sposato, maritato, ammogliato, coniugato * fidanzato * (di piante) incrociato CONTR. diviso, divorziato, separato * solo, single (ingl.) 3 (di rima) baciata.

accoràre \(\text{\ \bar{L}} \) v. tr. affliggere, intristire, addolorare, angosciare, rattristare \(\text{\ \chi} \) tormentare, torturare CONTR. allietare, rallegrare, consolare \(\text{\ \bar{L}} \) accorarsi v. intr. pron. affliggersi, angosciarsi, rattristarsi, addolorarsi \(\text{\ \chi} \) tormentarsi CONTR. allietarsi, rallegrarsi, esultare, gioire.

accoratamente avv. mestamente, tristemente, sconsolatamente, doloro-samente CONTR. allegramente, gioiosamente. lietamente.

accorato part. pass. di accorare; anche agg. afflitto, angosciato, abbattuto, addolorato, triste, mesto, sconfortato, rattristato CONTR. contento, allegro, gaio, lieto, gioioso, esultante.

accorciàbile agg. riducibile, abbreviabile riassumibile CONTR. allungabile.

accorciaménto s. m. accorciatura, abbreviamento, abbreviazione, contrazione, riduzione (med.) retrazione (di capelli, ecc.) spuntatura CONTR. allungamento, allungatura prolungamento, protrazione estensione.

accorciàre Av. tr. abbreviare, raccorciare, scorciare, contrarre, ridurre, diminuire, decurtare * (di scritto, di discorso) compendiare, riassumere * (di piante) potare * (di capelli) spuntare, tagliare CONTR. allungare * prolungare, protrarre * estendere Baccorciarsi v. intr. pron. abbreviarsi, scorciarsi, ridursi, contrarsi, ritirarsi, diminuire CONTR. allungarsi, protrarsi, dilungarsi, estendersi * aumentare, crescere.

Tagliare qualcosa (erba, capelli, ecc.) con lo scopo di ridurne la lunghezza si dice accorciare. In riferimento a scritti o discorsi si preferisce il termine abbreviare, che descrive genericamente l'azione di ridurre qualcosa in modo che abbia durata più breve. Per specificare poi le modalità di tale riduzione si può scegliere tra compendiare, che suggerisce l'idea di una sintesi che riporta tutte le informazioni salienti, o tagliare, che evoca l'immagine di una riduzione attuata sacrificando alcune parti di testo e lasciando le altre sostanzialmente invariate

SFUMATURE > diminuire, > ridurre.

accorciatura s. f. accorciamento, abbreviamento, abbreviazione, contrazione, riduzione * abbreviazione * (di piante) potatura * (di capelli) spuntatura, taglio CONTR. allungamento, prolungamento, protrazione.

accordàbile agg. 1 concedibile, esaudibile CONTR. inconcedibile, ine-saudibile 2 conciliabile, compatibile, combinabile CONTR. inconciliabile, incompatibile.

accordàre A v. tr. 1 mettere d'accordo, far coincidere, combinare, uniformare * (persone) affiatare, conciliare, pacificare, rappacificare, riconciliare, ravvicinare, rappattumare * (di liti e sim.) comporre CONTR. scombinare, mettere in disaccordo 2 (est.) armonizzare, uniformare 3 (mus.) intonare * armonizzare, concertare 4 concedere, dare, consentire * lasciare, dare il permesso, permettere, autorizzare * condiscendere, accondiscendere, acconsentire * cedere * (un'onorificenza, un premio) conferire * (un documento, una dichiarazione) rilasciare (bur.) CONTR. negare, rifiutare, ricusare * togliere B accordarsi v. rifl. recipr. mettersi d'accordo, accomodarsi, aggiustarsi, arrangiarsi, conciliarsi, convenire, intendersi, capirsi, combinarsi * affiatarsi (con presupposti, con teorie, ecc.) soddisfare CONTR. litigare, contrastare, altercare, discutere, questionare, bisticciare, accapigliarsi * rivaleggiare, contendere C v. intr. pron. conformarsi, adeguarsi, concordare, essere in armonia CONTR. contrastare, stonare, stridere, dissonare, discordare, divergere.

accordato part. pass. di accordare; anche agg. 1 (di colore, di vestito, ecc.) intonato, armonizzato CONTR. stonato, discordante 2 (di prezzo e sim.) concordato 3 (di permesso e sim.) dato, concesso, consentito, permesso, autorizzato CONTR. negato, rifiutato.

accordo s. m. 1 concordia, intesa, comprensione, affiatamento, sintonia, armonia, affinità, consonanza v unione, coesione, solidarietà v amicizia, amore, simpatia, fraternità v (di opinioni, di sentimenti e sim.) uniformità, consensualità CONTR. contrasto, disaccordo, antagonismo, disarmonia, discordia, controversia, dissidio, divergenza, attrito, urto, ostilità, screzio 2 consenso, consentimento, permesso, benestare, autorizzazione CONTR.

veto, interdizione, divieto, proibizione 3 (di colore e sim.) armonizzazione, armonia CONTR. stonatura, contrasto 4 (tra persone) patto, concordato, convenzione * accomodamento, aggiustamento, arrangiamento * connubio, intesa * combutta, comunella * lega, alleanza, coalizione, compromesso, transazione * contratto, convenuto, capitolato (dir.), costituto (dir.) * scommessa * (di litiganti, di lite) riavvicinamento, riconciliazione, conciliazione, componimento, composizione, pace, pacificazione * (in politica) agreement (ingl.), concertazione ❖ trattato * (tra imprese) cartello, consorzio, trust (ingl.), intesa * (econ.) sindacato, pool (ingl.) CONTR. vertenza, conflitto, contesa, scontro, frizione * competizione, concorrenza * contrapposizione, opposizione, dissenso * scissione, scisma, frattura, rottura 5 (ling.) concordanza 6 (mus.) assonanza, armonia, (di strumento) voce FRASEOLOGIA mettere d'accordo, conciliare * di comune accordo, consensualmente.

Accordo è una concordanza di opinioni, sentimenti, volontà; nel diritto, il termine indica una convergenza di volontà in vista di un negozio giuridico. Intesa ha lo stesso significato di accordo, ma ha un carattere più riservato, meno ufficiale; in campo politico indica un accordo non formale di unità d'azione. Patto è una convenzione, un contratto fra due o più parti su questioni particolari e con clausole determinate; il termine indica anche una condizione posta da una parte a un'altra per il conseguimento di un obiettivo.

accorgersi v. intr. pron. (+ di + inf. o sost. o pron., + che + indic.) avvedersi, rendersi conto, vedere, scorgere, conoscere, comprendere, capire, notare, trovare * subodorare, intuire, annusare, aver sentore, sentire.

accorgiménto s. m. 1 avvertenza, cautela, accortezza * stratagemma, espediente, tattica, mezzo ingegnoso, via, sotterfugio, arte, artificio, astuzia 2 accortezza.

SFUMATURE ➤ artificio.

accorpamento s. m. incorporamento, riunione, inglobamento, fusione, unione, unificazione CONTR. scorporo, lottizzazione, frazionamento, ripartizione, smembramento.

accorpàre v. tr. unire, unificare, conglobare, riunire CONTR. scorporare, lottizzare, frazionare, frammentare, smembrare.

accorrere v. intr. correre, dirigersi, affluire, concorrere, precipitarsi, scapicollarsi * (di gruppo, di folla) rove-

sciarsi, riversarsi * correre in aiuto, intervenire CONTR. sfollare.

accórso part. pass. di accorrere; anche agg. affluito * corso in aiuto * presente CONTR. assente.

accortamente aw. abilmente, intelligentemente, sagacemente * sapientemente, oculatamente, prudentemente * scaltramente, astutamente, furbamente * tatticamente, diplomaticamente, politicamente CONTR. ingenuamente, scioccamente, stoltamente, stupidamente, imprudentemente, imprevidentemente.

accortézza s. f. 1 abilità, destrezza, avvedutezza, cautela, finezza, oculatezza, perspicacia, lungimiranza, previdenza, prudenza, sagacia * scaltrezza, astuzia, furbizia * diplomazia, politica (fam.), savoir-faire (fr.), malizia CONTR. sciocchezza, stoltezza, ottusità * sventatezza, disavvedutezza, imprevidenza, imprudenza, irriflessione * ingenuità, credulità, dabbenaggine 2 avvertenza, cautela, accorgimento.

SFUMATURE ➤ prudenza.

accorto part. pass. di accorgersi; anche agg. (assol., + nel + inf.) abile, intelligente, destro, acuto, perspicace, sagace, fine, lungimirante * sveglio, desto, vigile * avveduto, cauto, oculato, prudente, previdente, circospetto, attento * astuto, scaltro, malizioso, furbo * diplomatico, politico (fam.) CONTR. ottuso, sciocco, stolto * imprudente, imprevidente, disavveduto, malaccorto, sventato, irriflessivo * ingenuo, sprovveduto, credulone.

accosciàrsi v. rifl. accovacciarsi, accucciarsi, accoccolarsi CONTR. alzarsi.

accostàbile agg. (di persona) abbordabile, avvicinabile, accessibile, raggiungibile & affabile, alla mano, socievole & gentile, garbato, cortese CONTR. inaccostabile, inavvicinabile, irraggiungibile & sgarbato, scortese & burbero, intrattabile, scontroso.

accostaménto s. m. avvicinamento, appressamento, contatto, approccio é giustapposizione é (di colore, di carte, ecc.) abbinamento, combinazione CONTR. allontanamento, separazione, scostamento.

accostàre A v. tr. porre accanto, avvicinare, raccostare, ravvicinare, addossare, approssimare * appoggiare * stringere, unire * mettere a contatto, entrare in contatto, contattare, giungere * accomunare, associare, appaiare * (di porta, di finestra, ecc.) socchiudere * confrontare, giustapporre, paragonare CONTR. allontanare, separare, scostare, discostare, distanziare * scansare E v. intr. (mar.) approdare, abbordare CONTR. salpare

accostarsi v. rifl. 1 avvicinarsi, approssimarsi, appressarsi * stringersi, unirsi * rasentare, sfiorare, somigliare CONTR. allontanarsi, scostarsi, discostarsi * scansarsi 2 (fig., a un'idea e sim.) aderire, seguire, parteggiare * (all'arte, alla fede, ecc.) volgersi, abbracciare, dedicarsi CONTR. contrastare, opporsi, avversare, contestare * distare.

accostàto part. pass. di accostare; anche agg. appressato, avvicinato * addossato, appoggiato * (di porte, di finestre) socchiuso, ravvicinato CONTR. allontanato, scostato, separato * aperto, spalancato.

account /ak'kaunt, ingl. a'kaunt/ s. m. inv. 1 account executive 2 (elab.) registrazione * codice di registrazione.

account executive /ak'kaunt ek-'sekutiv, ingl. ə'kaun(t)ıg,zekjutıv/ [propr. 'funzionario addetto al cliente', comp. di account 'cliente' ed executive 'funzionario'] loc. sost. m. inv. addetto clienti (in agenzia pubblicitaria).

accovacciàrsi v. rifl. rannicchiarsi, accoccolarsi, accosciarsi, accucciarsi, appiattarsi CONTR. alzarsi, rialzarsi, drizzarsi, rizzarsi.

accozzàglia s. f. 1 (di cose) congerie, miscuglio, coacervo, confusione, caos, mucchio, ammasso, farragine, misto, calderone, guazzabuglio, zabaione, ratatouille (fr.), pot-pourri (fr.), casino (colloq.) 2 (di persone) folla, moltitudine, torma, branco (spreg.), manica (spreg.), orda (scherz. o spreg.), turba, colluvie (lett., spreg.).

SEUMATURE > quazzabuglio.

accozzàre v. tr. affastellare, radunare, riunire, ammucchiare, ammassare, raccozzare, raccogliere, mescolare, combinare CONTR. dividere, disunire, isolare, separare, staccare, sciogliere, sparpagliare scenere, sceverare.

accreditamento s. m. 1 riconoscimento 2 (econ.) accredito, iscrizione a credito CONTR. addebito, addebitamento.

accreditàre v. tr. 1 (una notizia e sim.) dare per credibile, avvalorare, affermare, confermare CONTR. togliere credibilità, mettere in dubbio, negare, sfatare, smantellare 2 (una persona) dar credito, far stimare CONTR. screditare, squalificare 3 (denaro) segnare a credito CONTR. addebitare 4 (un diplomatico) incaricare 5 (un giornalista) autorizzare.

accreditàto part. pass. di accreditare; anche agg. 1 (di persona) autorevole, stimato, considerato, qualifica to CONTR. screditato, esautorato, squalificato 2 (di diplomatico) incaricato 3

(di giornalista) autorizzato **4** (di titolo di credito) girato, trasferito.

accrédito s. m. (econ.) accreditamento, iscrizione a credito CONTR. addebito, addebitamento.

accréscere A v. tr. aumentare. maggiorare, ingrandire, aggiungere, incrementare * estendere, ampliare, amplificare, allungare, dilatare * alimentare, ingrossare, rimpinguare, rimpolpare, sviluppare, moltiplicare, arricchire * (di prezzo, di valore, ecc.) rialzare, rincarare, gonfiare CONTR. calare, diminuire, impiccolire, intaccare, assottigliare, sottrarre * abbassare, contrarre, decurtare * attenuare, alleggerire, alleviare * smorzare, estinguere * attenuare B v. intr. e accrescersi intr. pron. aumentare, svilupparsi, estendersi, crescere, ampliarsi, ingrandirsi * (di numero, di prezzo, ecc.) salire CONTR. calare, decrescere, diminuire, declinare, scemare, attenuarsi, allentarsi * scendere.

accrescimento s. m. aumento, crescita, incremento, ingrandimento *
maggiorazione, amplificazione, ampliamento, dilatazione * sviluppo,
avanzamento, miglioramento, progressione, estensione CONTR. calo, diminuzione, decremento * decurtazione * flessione, rallentamento.

SFUMATURE > aumento.

accrescitivo agg. e s. m. CFR. vezzeggiativo, peggiorativo CONTR. diminutivo.

accresciùto part. pass. di accrescere; anche agg. aumentato, cresciuto * ampliato * rimpolpato, arricchito * maggiorato * (di temperatura, di prezzo, ecc.) salito CONTR. calato, ridotto, abbassato, diminuito, scemato, attenuato

accucciàrsi v. rifl. (di cane) accovacciarsi, fare la cuccia * (est.) accoccolarsi, accosciarsi, rannicchiarsi.

accudiménto s. m. cura, assistenza.

accudire A v. intr. (di cosa) attendere, badare, dedicarsi, occuparsi, avere cura CONTR. trascurare, non badare, infischiarsi E v. tr. (una persona) assistere, aiutare, curare & (gli animali) governare CONTR. trascurare.

Aiutare chi è malato o non completamente autosufficiente, badando anche alle sue prime necessità si dice accudire. Anche assistere vuol dire curare, prestare aiuto materiale a chi si trova in stato di bisogno; il verbo però definisce anche l'azione di chi aiuta un altro nello svolgimento di un lavoro oppure di chi, come un avvocato, cura permanentemente gli interessi di qualcuno.

SFUMATURE > badare.

acculturàrsi v. intr. pron. 1 integrarsi culturalmente 2 studiare

acculturato part. pass. di acculturarsi; anche agg. 1 integrato, assimilato 2 colto.

acculturazióne s. f. integrazione culturale, assimilazione.

accumulatóre s. m. (fis.) batteria.

accumulazióne s. f. accumulo, accumulamento, ammasso, ammassamento, ammucchiamento, affastellamento * deposito, stoccaggio * (di rena) colmata CONTR. dispersione, sparpagliamento, disseminazione.

accùmulo s. m. V accumulazione.

accuratamente aw. attentamente, diligentemente, coscienziosamente, esattamente, precisamente, con precisione, finitamente, minutamente, minuziosamente, meticolosamente, scrupolosamente, perbene, ammodo, appuntino * gelosamente, religiosamente CONTR. trascuratamente, negligentemente, sciattamente, sbadatamente, sbrigativamente, superficialmente, malamente * alla carlona, all'ingrosso.

accuratézza s. f. cura, amore, diligenza, coscienziosità, attenzione, esattezza, proprietà, precisione, meticolosaggine, minuziosità finezza, eleganza, lindura CONTR. negligenza, trascurataggine, trascuratezza, sciatteria, incuria, imprecisione, cialtroneria, grossolanità, pressapochismo, superficialità.

accuràto agg. 1 fatto con cura, esatto, preciso, minuzioso, scrupoloso completo, finito contra affrettato, frettoloso, sbrigativo, tirato via, abborracciato, superficiale 2 (di persona) diligente, esatto, preciso, meticoloso, metodico, coscienzioso cordinato, elegante, stilé (fr.) CONTR. impreciso, negligente, disordinato cosciento, trascurato, trasandato.

accùsa s. f. 1 imputazione, incriminazione, addebito, carico, impeachment (ingl.) * biasimo, critica, rimprovero, strale (fig.) * calunnia, diffa-

b c

d e

g h i

j k l

0

q r

t

U V

X

mazione, denigrazione CONTR. difesa, discolpa, scarico, discarico, sgravio • giustificazione, scusa 2 (nel gioco delle carte) accuso.

accusato part. pass. di accusare; anche agg. e s. m. imputato, convenuto (dir.), incolpato, incriminato CONTR. accusatore * scusato, difeso * patrocinato. assistito.

accusatóre s. m. (f. -trice) denunciatore * accusa, pubblica accusa * delatore, spia, sicofante (lett.) CONTR. difensore, avvocato.

acerbamente aw. (fig.) aspramente, acremente, crudelmente, duramente, rigidamente, severamente CONTR. benignamente, bonariamente, delicatamente, dolcemente * umanamente

acèrbo agg. 1 immaturo, prematuro, agro, brusco, verde * precoce CONTR. maturo, fatto, pronto * dolce, gradevole * stagionato * sfatto, passato 2 (fig.) molto giovane, immaturo CONTR. adulto, maturo 3 (fig.) aspro, crudele, duro, feroce, intrattabile, rigido, ruvido, severo CONTR. amabile, benigno, bonario, clemente, dolce, indulgente, longanime, mite, tollerante 4 (lett.; di situazione, di problema, ecc.) penoso.

acero s. m. (bot.) oppio, loppio.

acèrrimo agg. 1 superl. di acre 2 (fig.) accanito, inflessibile, irriducibile, veemente (di nemico) giurato, mortale CONTR. bonario, dolce, indulgente, mite.

acetilène s. m. (*chim.*) alchino, etino.

acetilsalicilico agg. usato nella locuzione acido acetilsalicilico, aspirina®.

acetósa s. f. (bot.) erba brusca.

acetosèlla s. f. (*bot.*) alleluia, erba luiula, trifoglio acetoso.

acherònzia s. f. (*zool.*, *di farfalla*) atropo, testa di morto.

achillèa s. f. (*bot.*) millefoglie, centofoglie.

acidamente avv. (fig.) aspramente malignamente contr. dolcemente benignamente.

acidità s. f. 1 (di sapore) acetosità, acidume, agrezza, fortore, spunto CONTR. dolcezza 2 (fig.) acerbità, crudezza, asprezza * rigore, severità * mordacità * acrimonia, acredire CONTR. benignità, bonarietà, dolcezza, bontà, benevolenza, mitezza, umanità

àcido Aagg. 1 (chim.) CONTR. basico, alcalino * neutro 2 (di sapore) acre, agro, aspro, brusco, forte * acetoso, inacidito CONTR. alcalino * neutro * dolce, dolciastro, dolcigno 3 (fig.) mordace, maligno, malevolo, pungente, aspro, amaro, zitellesco CONTR. benigno, benevolo, bonario, dolce, mite s. m. sapore aspro CONTR. sapore dolce

acidòfilo agg. 1 (biol.) CONTR. basofilo 2 (bot.) CONTR. basifilo.

acidulo agg. leggermente acido, asprigno CONTR. amabile, dolce.

àcino s. m. chicco * grano, granello. àcme s. f. 1 (di malattia) fase acuta, acuzie (med.), climax 2 (fig.) apice, punto culminante, culmine, fase culminante, colmo, massimo, apogeo, vetta * parossismo CONTR. minimo.

acne s. f. (med.) foruncoli, brufoli.

aconfessionale agg. (est.) laico CONTR. confessionale.

acònito s. m. (bot.) napello.

acoro s. m. (bot.) calamo aromatico **FRASEOLOGIA** acoro falso, giglio giallo.

àcqua s. f. 1 H₂O * (est.) liquido, linfa (poet.), liquore (lett.) CFR. idro- 2 pioggia 3 (spec. al pl.) cure idropiniche * terme * acque termali 4 (pop.) orina 5 (spec. al pl.) liquido amniotico 6 (fig.) limpidezza, luminosità, trasparenza

FRASEOLOGIA acqua dolce, acqua dei fiumi e dei laghi * acqua salmastra, del mare * acqua piovana, di pioggia * acqua morta, acqua stagnante * acqua cheta (fig.), gattamorta * a fior, a pelo d'acqua, alla superficie * filo dell'acqua, corrente * sott'acqua (fig.), di nascosto * avere l'acqua alla gola (fig.), essere in grave difficoltà * fare acqua da tutte le parti (fig.), essere difettoso; lacunoso (di ragionamento) * fare un buco nell'acqua (fig.), fallire, non riuscire a nulla * essere un pesce fuor d'acqua (fig.), trovarsi a disagio * essere, trovarsi in cattive acque (fig.), in difficoltà * all'acqua di rose (fig.), blando; superficiale * ragazza acqua e sapone (fig.), semplice e naturale; struccata * affogare in un bicchiere d'acqua (fig.), smarrirsi per un nonnulla * tirare l'acqua al proprio mulino (fig.), fare il proprio interesse * acqua fresca (fig.), cosa inefficace * acqua passata (fig.), avvenimento trascorso e ormai privo di importanza * andare in acqua, sciogliersi, disperdersi; perdere efficacia * della più bell'acqua, perfetto * gettare acqua sul fuoco (fig.), alleggerire una situazione tesa; placare una lite; minimizzare * confondere le acque (fig.), creare uno stato di confusione * smuovere le acque (fig.), sbloccare una situazione * portare acqua al mare (fig.), fare cosa inutile * scoprire l'acqua calda (fig.), dire o fare un'ovvietà * acqua in bocca! (fig.) è un segreto!

acquaio s. m. lavandino, lavabo, lavello, lavamano, lavatoio, conca, vasca.

acquamarina s. f. 1 (miner.) berillo verde azzurrino 2 (di colore) azzurro chiaro.

acquaràgia s. f. essenza di tremen-

acquartieramento s. m. (milit.) alloggiamento, accantonamento, base, quartiere (ant.).

acquartieràre ♣ v. tr. (milit.) alloggiare, accampare, accasermare, accantonare ☐ acquartierarsi v. rifl. accamparsi, accantonarsi.

acquasànta s. f. acqua benedetta.

acquasantièra s. f. pila.

acquascooter /akkwas'kuter/ s. m.
inv. moto d'acqua.

acquatico agg. (di animale o pianta) d'acqua, acquaiolo, acquatile CONTR. terrestre, terricolo * alato, volante.

acquattàre A v. tr. (raro) nascondere, appiattare, rimpiattare B acquattarsi v. rifl. nascondersi, rimpiattarsi * rannicchiarsi, accovacciarsi CONTR. saltar fuori * alzarsi, drizzarsi.

acquavite s. f. grappa, fior di vite, acqua arzente CFR. distillato.

acquazzóne s. m. rovescio, rovescione * nubifragio * diluvio * scroscio, acquata * pioggia, piovasco.

acqueo agg. di acqua, acquoso contr. arido, asciutto, secco.

acquerèllo s. m. 1 CFR. gouache, dipinto 2 vinello.

SFUMATURE > quadro[®].

acquerùgiola s. f. pioggerella, pioggerellina CFR. acquata, acquazzone, rovescio, scroscio.

acquiescènte agg. arrendevole, docile, remissivo, sottomesso, consenziente * zitto, supino * pusillanime, pavido * conciliante, trattabile * connivente CONTR. dissenziente, indocile, ostinato, restio, ricalcitrante, ribelle.

acquiescènza s. f. arrendevolezza, docilità, remissività, sottomissione *

connivenza, omertà • adattabilità, adattamento • rassegnazione • consenso, assenso • pusillanimità, pavidità, pecoraggine CONTR. indocilità, opposizione, ostinazione, cocciutaggine, testardaggine.

acquietàre Av. tr. calmare, placare, pacare, quietare, rabbonire, sedare + sopire + appagare, soddisfare, contentare + tranquillizzare, rasserenare, rassicurare CONTR. eccitare, aizzare + inasprire, provocare, irritare + travagliare acquietarsi e intuirisi + rabbonirsi, rasserenarsi, rassicurarsi, tranquillizzarsi CONTR. arrabbiarsi, irritarsi, inquietarsi + inasprirsi + eccitarsi, infiammarsi.

acquirènte s. m. e f.; anche agg. compratore, acquisitore, cliente CONTR. venditore, rivenditore, mercante.

acquisire v. tr. 1 divenire titolare, conseguire * acquistare, comprare CONTR. perdere, vendere, cedere, alienare 2 (fig.) apprendere, imparare CONTR. disimparare.

acquisito part. pass. di acquisire; anche agg. acquistato, fatto proprio * (med.) non congenito, contratto * imparato, appreso CONTR. congenito, innato, istintivo, connaturato, connaturale naturale

acquisizióne s. f. acquisto * (econ., di aziende) buy-out (ingl.), take-over (ingl.) * conseguimento CONTR. perdita * vendita, cessione.

acquistàre A v. tr. 1 acquisire, comprare. rilevare. accattare (merid.), farsi (fam.) ❖ ingaggiare (un calciatore) CONTR. vendere, alienare, cedere, disfarsi, smerciare, spacciare 2 procacciare, procurarsi * (fama, esperienza, ecc.) ottenere, guadagnare, conseguire, riportare, attirarsi, cattivarsi, riscuotere * (fig.) conquistare, affermarsi, diffondersi (di teorie e sim.) 3 assumere, prendere CONTR. perdere B v. intr. migliorare, fare progressi, progredire, avanzare * guadagnare CONTR. peggiorare, perdere, scapitare.

acquisto s. m. 1 compera, compra, spesa, acquisitone * (econ., di aziende) buy-out (ingl.) * (di calciatore) ingaggio CONTR. vendita, alienazione, cessione, smercio 2 (fig.) conquista, guadagno, incremento, vantaggio, ottenimento CONTR. perdita, scapito, danno, svantaggio

FRASEOLOGIA opzione di acquisto (bor-

SFUMATURE DI SIGNIFICATO

acquisto - spesa - shopping

Acquisto è l'atto con cui si viene in possesso di qualcosa per averla comprata. Spesa è propriamente la quantità di denaro che si spende per acquistare, ma in usi estensivi il termine può essere impiegato anche come sinonimo di *acquisto*. **Shopping** è l'andare in giro per negozi a fare acquisti ed è considerata un'attività gradevole con cui occupare il tempo libero.

acquitrino s. m. palude, pantano, stagno, ristagno, chiana, lama.

acquitrinóso agg. paludoso, acquoso, pantanoso, fangoso, melmoso * stagnante CONTR. arido, asciutto, riar-

acquolina s. f. 1 pioggerella, acquerugiola CFR. acquazzone, rovescio, scroscio 2 salivazione, saliva

FRASEOLOGIA far venire l'acquolina in bocca (anche fig.), suscitare appetito, creare desiderio.

acquóso agg. 1 pregno di acqua simile all'acqua umido, piovoso contr. arido, asciutto, secco 2 (di terreno) acquitrinoso, paludoso CONTR. arido, asciutto, secco.

acre agg. 1 agro, aspro, brusco, acido, penetrante, pungente, piccante (est.) CONTR. dolce, zuccheroso, gradevole 2 (fig.) maligno, crudele, malevolo * astioso, acrimonioso * mordace, sarcastico, sferzante, tagliente, graffiante, pungente, caustico * amaro * violento, virulento CONTR. affabile, affettuoso, benevolo, bonario, dolce, mansueto, mite, gentile, benigno.

acrèdine s. f. 1 asprezza, acidità 2 (fig.) acrimonia, astio, asprezza, malevolenza, malignità, odio, livore, rancore CONTR. affabilità, amabilità, benignità, benevolenza, dolcezza, bontà, mitezza.

acrimònia s. f. asprezza, acidità, acerbità, acredine, astio, astiosità, livore, fiele, veleno, malevolenza, malignità, mordacità CONTR. affabilità, amabilità, benignità, benevolenza, bonarietà, bontà, dolcezza, gentilezza, mitezza.

acrimonióso agg. aspro, acre, astioso, caustico, amaro, malevolo, mordace, ostile CONTR. affabile, affettuoso, benigno, benevolo, bonario, dolce, gentile, mite.

acriticamente avv. dogmaticamente CONTR. criticamente.

acritico agg. privo di senso critico, dogmatico CONTR. critico.

acròbata s. m. e f. 1 CFR. funambolo, equilibrista, trapezista, contorsionista, ginnasta • giocoliere, saltimbanco 2 (*fig.*) opportunista.

acrobàtico agg. 1 funambolesco, ginnico 2 (est., fig.) spettacolare * pericoloso, rischioso.

acrobazia s. f. 1 esercizio acrobatico, acrobatismo CFR. funambolismo 2 (fig.) espediente, salti mortali (fig.).

acrocòro o acròcoro s. m. altopia-

no, massiccio.

acrònimo s. m. sigla.

SFUMATURE ➤ sigla.

acròpoli s. f. (*st*.) rocca, fortezza, cittadella, baluardo.

actinidia s. f. (bot., est.) kiwi.

acuire . v. tr. 1 aguzzare, acuminare, affusolare, appuntare, appuntire *\(\) assottigliare CONTR. smussare, spuntare, ottundere 2 (fig.) acutizzare, aggravare, esasperare, esacerbare, inasprire, rincrudire *\(\) eccitare, radicalizzare, estremizzare *\(\) (di ingegno, ecc.) affinare, aguzzare CONTR. smorzare, attenuare, attutire, alleggerire, lenire, sedare, sopire \(\) acutizi v. intr. pron. (fig.) acutizzarsi, esacerbarsi, rincrudirsi, radicalizzarsi *\(\) aggravarsi CONTR. attenuarsi, attutirsi, calmarsi, smussarsi. sbollire.

SFUMATURE > esacerbare, > esasperare.

acuito part. pass. di **acuire**; anche agg. (fig.) aumentato, esacerbato, acutizzato, esasperato **CONTR**. attenuato, attutito, smorzato.

acùleo s. m. 1 (di insetto) pungiglione, ago & (di istrice, riccio) spina 2 (di pianta) spina 3 (fig.) tormento, assillo, angoscia, tribolazione CONTR. sollievo. conforto.

acûme s. m. 1 (lett.) acutezza 2 (fig.) prontezza, perspicacia, penetrazione, ingegno, intelligenza, sagacia, finezza, sottigliezza * intuito, fiuto (fig.), occhio (fig.) * chiaroveggenza (fig.), lungimiranza CONTR. ottusità, rozzezza * dabbenaggine * miopia (fig.).

acuminato agg. appuntito, acuto, puntuto, aguzzo * affusolato * affilato, tagliente CONTR. ottuso, spuntato, smussato, tondeggiante.

acustica s. f. (di ambiente) sonorità.

acústico agg. 1 sonoro 2 (mus., di concerto, versione, album, ecc.) unplugged (ingl.) CONTR. elettrico.

acutaménte avv. 1 sottilmente, prontamente, intelligentemente, argutamente, perspicacemente, sagacemente CONTR. ottusamente, stupidamente 2 fortemente, intensamente.

acutézza s. f. 1 sottigliezza 2 (fig.) acume, perspicacia, intuito, finezza, prontezza, penetrazione & chiaroveggenza, lungimiranza & lucidità & intensità, vivezza, vivacità & arguzia, argutezza, sagacia CONTR. ottusità, lentezza, rozzezza & dabbenaggine & miopia (fig.) 3 (mus.) altezza.

acutizzàre A v. tr. (fig.) acuire, esasperare, esacerbare, aggravare, estremizzare CONTR. attenuare, attuire B acutizzarsi v. intr. pron. acuirsi, aggravarsi, esasperarsi CONTR. attenuarsi, attutirsi, diminuire.

acùto A agg. 1 (di cosa) acuminato, appuntito, aguzzo, puntuto, pungente CONTR. smussato, spuntato, ottuso, tondeggiante 2 (fig., di sensazione) penetrante, pungente, aspro, intenso, violento, vivo, forte, profondo * (di dolore, ecc.) lancinante, lacerante, cocente CONTR. debole, leggero, fiacco, moderato, scarso * sordo 3 (fig., di mente, di ingegno, ecc.) pronto, vivido, vivace, perspicace, sottile, fine, intelligente, arguto, astuto, sagace, intuitivo * lucido contr. ottuso, lento * grosso, grossolano, rozzo * tonto, idiota, stupido, cretino, deficiente * miope (fig.) 4 (arch.) ogivale 5 (geom., di angolo) CFR. retto, ottuso 6 (mus.) alto 7 (ling.) CONTR. grave 8 (med., di malattia) grave, pericoloso CONTR. cronico B s. m. (mus.) nota alta ❖ (fig., iron.) urlo, strillo.

adagiàre A v. tr. deporre, posare, mettere * coricare, distendere, sdraiare, stendere CONTR. alzare, sollevare B adagiarsi v. rifl. 1 sdraiarsi, adagiarsi, distendersi, stendersi, coricarsi * rilassarsi * sedersi * stravaccarsi (fam.), spaparanzarsi (fam.) CONTR. alzarsi, rialzarsi, sollevarsi, risollevarsi 2 (fig., nella speranza, nell'ozio, ecc.) abbandonarsi, cullarsi, lasciarsi andare * acquietarsi.

SFUMATURE > arguto.

adàgio A avv. 1 piano, pianino, lentamente, senza fretta, con calma, con comodo, lemme lemme, pian piano, passo passo, a rilento CONTR. presto, prontamente, lestamente, speditamente, frettolosamente, celermente, rapidamente, velocemente, precipite-volmente, ratto (lett.) 2 cautamente, prudentemente CONTR. incautamente, imprudentemente E s. m. (mus.) movimento lento CONTR. presto.

adàgio ² s. m. sentenza, proverbio, massima, detto, motto, aforisma, apoftegma.

Una frase sentenziosa largamente diffusa, contenente un insegnamento di natura morale o di pratica di vita, di origine anonima o attribuita a un autore, si definisce adagio. Motto si usa invece per identificare le brevi sentenze coniate da una persona per rappresentare con immediatezza i principi ispiratori della propria azione, o dagli appartenenti a un'accademia, un circolo, un'associazione per definire lo spirito e le finalità dell'organizzazione stessa; in accezione estesa motto è qualsiasi espressione sentenziosa. Se di origine popolare, il motto coincide col proverbio, frase arguta che riassume in poche parole un insegnamento fondato sull'esperienza. SFUMATURE ➤ aforisma, ➤ proverbio.

adamìtico [da *Adamo*, che, nello stato di innocenza, nel paradiso terre-

stre, non aveva bisogno di coprirsi] agg. nella loc. *in costume adamitico*, nudo.

adattàbile agg. 1 adeguato, adeguabile, applicabile, conciliabile, conformabile CONTR. inadattabile, inadeguato 2 (fig.) contentabile, facile, accomodante, elastico * versatile CONTR. incontentabile, difficile, rigido.

SFUMATURE ➤ versatile.

adattabilità s. f. capacità di adattarsi, duttilità, elasticità, flessibilità versatilità CONTR. inadattabilità.

adattaménto s. m. 1 (di cosa) accomodamento, adeguamento, fit (ingl.) * (di testo e sim.) arrangiamento, rielaborazione, versione, riduzione, sceneggiatura * (di criterio, di norma) applicazione 2 (di persona) adeguamento, ambientamento * rassegnazione, pazienza, sopportazione * conformismo, acquiescenza * trasformismo (polit.) CONTR. disadattamento * reazione, resistenza, opposizione, ribellione.

adattare A v. tr. (qlco. + a) 1 (di cosa) adeguare, conformare, proporzionare, uniformare, contemperare * acconciare, aggiustare, assestare * rodare * approntare, allestire, preparare * rimodellare, riattare 2 disporre, applicare 3 (di spettacolo) arrangiare, allestire, sceneggiare * (di discorso, di scritto) ridurre, rielaborare 4 (di congegno) tarare 5 ambientare, acclimatare * (di vista) accomodare B adattarsi v. rifl. (assol., + a) adeguarsi, conformarsi, uniformarsi * accomodarsi, aggiustarsi, acconciarsi * rassegnarsi, condiscendere, piegarsi, assoggettarsi, sottomettersi, sottostare, sopportare * accontentarsi * secondare, assecondare * ambientarsi, inserirsi, integrarsi * mimetizzarsi, modellarsi CONTR. reagire, riluttare, opporsi, ribellarsi Cv. intr. pron. (di persona e cosa) convenire, essere opportuno, appropriarsi, addirsi, attagliarsi, confarsi, prestarsi, rispondere, calzare, vestire, quadrare, star bene, intonarsi CONTR. non confarsi, sconvenire.

adàtto agg. apposito, specifico * adeguato, debito, conveniente, proporzionato, proprio, degno, opportuno, appropriato, indicato, acconcio, atto, confacente, consono, pertinente, idoneo, calzante * ideale, perfetto, ad hoc (lat.) * (di persona) abile, capace, competente * (a un compito, una necessità) pari, all'altezza, qualificato, rispondente * (allo studio, alla musica, ecc.) portato CONTR. disadatto, shagliato, disacconcio, inadatto, inadeguato, inidoneo * inopportuno, disdicevole, sconfacente (lett.), sconveniente, sproporzionato * negato.

- SFUMATURE DI SIGNIFICATO -

adatto - efficace - adeguato - capace
Chi o ciò che risponde bene a uno scopo o
assolve bene a una funzione si definisce
adatto. Efficace ha lo stesso significato
ma, se usato in riferimento a uno scritto o
un discorso, indica persuasività, incisivià, espressività. Adeguato aggiunge una
sfumatura di convenienza, di opportunità
rispetto a una situazione. Capace si riferisce esclusivamente a persona per descriverne la perizia in una data attività.

SFUMATURE > adequato.

addebitaménto s. m. iscrizione a debito, addebito CONTR. accreditamento, accredito.

addebitàre v. tr. 1 segnare a debito CONTR. accreditare 2 (fig.) incolpare, accusare, imputare ❖ attribuire CONTR. scusare, scolpare, discolpare.

addébito s. m. 1 attribuzione a debito, addebitamento CONTR. accreditamento, accredito 2 (fig.) imputazione, accusa CONTR. discolpa, scarico, giustificazione.

addensamento s. m. condensamento, infittimento, accentramento, agglomerazione, coagulamento, coagulazione CONTR. diradamento, rarefazione, diluizione, sfoltimento.

addensàre \(\text{\textsuperscript{\tex

addentàre v. tr. azzannare, mordere, morsicare, masticare, stritolare * (est.) afferrare, stringere.

addentellàto ▲agg. dentellato, seghettato ☑ s. m. 1 (arch.) appiglio, appicco, attacco, (di mattoni) morsa (spec. al pl.) 2 (fig.) appiglio, connessione, collegamento, relazione, nesso.

addentràre \(\text{v} \) v. tr. far penetrare, immettere, spingere CONTR. estrarre \(\frac{1}{2} \) addentrarsi v. intr. pron. introdursi, inoltrarsi, penetrare, spingersi, internarsi, entrare CONTR. uscire, venir fuori.

addéntro avv. nell'interno, interiormente ***** (*fig.*) profondamente, a fondo ***** intimamente **CONTR.** esteriormente, superficialmente

FRASEOLOGIA essere addentro (fig.), essere esperto, essere ferrato, essere in-

e f g

> h i j

I m n

p

r s

u

V W

X

y Z formato, essere coinvolto.

addestraménto s. m. allenamento, esercitazione, ammaestramento, insegnamento, istruzione, scuola, tirocinio, formazione, training (ingl.), noviziato, praticantato, preparazione * (di animali da corsa) dressage (fr.).

addestràre A v. tr. allenare, esercitare, ammaestrare, avvezzare, preparare, impratichire, insegnare, formare, avviare * abituare, assuefare * (di animali da corsa) dressare CONTR. disabituare, disavvezzare, disassuefare B addestrarsi v. rifl. esercitarsi, impratichirsi * allenarsi * assuefarsi, abituarsi contr. disabituarsi * disim-

SFUMATURE ➤ esercitare.

addestràto part, pass, di addestrare; anche agg. allenato, preparato, esercitato, ammaestrato * agguerrito abituato, assuefatto, avvezzato scelto CONTR. digiuno, inesperto * disabituato

addestratóre s. m. (f. -trice) allenatore, maestro, ammaestratore * (di calciatori) mister (ingl.) * (di cavalli da corsa e sim.) trainer (ingl.).

addétto A agg. 1 assegnato, incaricato, preposto CONTR. estraneo 2 destinato, adibito, impiegato B s. m. incaricato, operatore * (in diplomazia) attaché (fr.).

addiàccio s. m. 1 recinto all'aperto, stabbio, stazzo 2 (milit.) stazionamento, bivacco, accampamento

FRASEOLOGIA all'addiaccio, all'aperto.

addiètro avv. 1 V. dietro 2 prima, fa, dianzi (raro).

addio A inter. CFR. ciao (fam.), arrivederci, bye-bye (ingl.), good-bye (ingl.) B s. m. saluto, commiato ❖ separazione, distacco

FRASEOLOGIA dire addio, lasciare, abbandonare * addio! (escl.), è finita * dire addio al mondo (fig.), morire; ritirarsi a vita solitaria: entrare in convento * ultimo, estremo addio (fig.), ultima visita a un morente; funerale

addirittùra avv. 1 assolutamente, completamente, perfino * (enfat.) nientemeno 2 direttamente, senza indugio, senz'altro.

addirsi v. intr. pron. confarsi, affarsi (lett.), adattarsi, attagliarsi * convenire, convenirsi * prestarsi * star bene, donare * armonizzare, intonarsi CONTR. sconvenire, disdire (lett.) * star male * stonare, stridere.

additàre v. tr. mostrare (col dito). accennare, segnare * (anche fig.) indicare, segnalare, mostrare * designare.

additivo s. m. riempitivo, filler (ingl.) * conservante.

addizionale A agg. aggiuntivo, aggiunto, accessorio, supplementare B s. f. sovrimposta.

addizionare v. tr. 1 (mat.) fare l'addizione, sommare CONTR. sottrarre 2 (est.) aggiungere, aumentare * annettere, unire CONTR. detrarre, levare, togliere, sottrarre, defalcare.

addizione s. f. 1 (mat.) somma CONTR. sottrazione CFR. moltiplicazione, divisione 2 aggiunta, giunta, complemento, supplemento CONTR. detrazione, deduzione, sottrazione, defalco.

addobbare Av. tr. 1 ornare, parare a festa, adornare, bardare, pavesare, decorare, guarnire CONTR. spogliare **2** (*fig., scherz.*) vestire con lusso, abbigliare, agghindare B addobbarsi v. rifl. vestirsi con eleganza, abbigliarsi, agghindarsi.

addobbato part. pass. di addobbare; anche agg. 1 decorato, ornato, parato, pavesato CONTR. disadorno, spoglio 2 (fig., scherz.) vestito con lusso, agghindato CONTR. sciatto, trasandato.

addòbbo s. m. ornamento, decorazione, ornamentazione, paramento, parato, guarnizione, fregio, panneggio drappo, arazzo, pannello. SFUMATURE > decorazione.

addolcire A v. tr. 1 dolcificare, edulcorare (raro), raddolcire, zuccherare, inzuccherare 2 (fig.) attenuare, lenire, mitigare, calmare, moderare, smussare, temperare, ammorbidire, placare, sedare, sopire * medicare * ingentilire CONTR. esasperare, esacerbare, inasprire, irritare, invelenire, avvelenare B addolcirsi v. intr. pron. (fig.) raddolcirsi, calmarsi, moderarsi, mitigarsi, ammorbidirsi, attenuarsi CONTR. inasprirsi, inacerbirsi, inacidirsi, irritarsi, invelenirsi,

SFUMATURE > lenire.

addolorare A v. tr. accorare, affliggere, rattristare, attristare, contristare, rammaricare, rincrescere, spiacere, amareggiare, angosciare, angustiare, crucciare * crocifiggere, martirizzare (fig.), martoriare, straziare, torturare, spezzare il cuore * (di offesa, contrarietà e sim.) bruciare, scottare * ferire CONTR. allietare, rallegrare, sollazzare, deliziare * confortare. consolare B addolorarsi v. intr. pron. affliggersi, accorarsi, attristarsi, contristarsi, rattristarsi, desolarsi, amareggiarsi, angosciarsi, angustiarsi, spiacersi, tormentarsi, torturarsi CONTR. allietarsi, deliziarsi, rallegrarsi, confortarsi, consolarsi, gioire.

addoloràto part. pass. di addolorare; anche agg. afflitto, dolente, angustiato, angosciato, mesto, sconsolato, sconfortato, crucciato, tormentato, triste, rattristato, accorato, rammaricato, spiacente, torturato, straziato CONTR. confortato, consolato * allietato · contento, gaio, allegro, giocondo, giubilante, giulivo, lieto, sereno, radioso, gongolante * divertito.

addome s. m. (anat.) pancia, ventre, epa (lett.), alvo (lett.).

addomesticabile agg. ammaestrabile, domabile & docile, mansueto CONTR. indomabile, indocile, fiero, sel-

addomesticare v. tr. 1 domare, ammansare, ammansire, mansuefare ammaestrare CONTR. inselvatichire 2 (fig.) abituare, assuefare, familiarizzare, avvezzare CONTR. disabituare, disassuefare, disavvezzare.

addomesticàto part. pass. di addomesticare; anche agg. 1 domato, ammansato, ammansito, mansueto, docile, domestico * ammaestrato CONTR. indomito, selvaggio, selvatico, brado 2 (fig.) artefatto, manipolato * (di voto, elezioni e sim.) alterato, truccato CONTR. autentico * regolare.

addominale agg. dell'addome, ventrale, epigastrico.

addormentare A v. tr. 1 far dormire, indurre al sonno, assonnare, addormire (poet.), assopire * cullare * anestetizzare, narcotizzare, cloroformizzare * ipnotizzare CONTR. destare, ridestare, svegliare, risvegliare 2 (fig.) annoiare * (la mente, i sensi) assopire, intorpidire, rammollire CONTR. eccitare, sollecitare, risvegliare, scuotere B addormentarsi v. intr. pron. 1 prendere sonno, mettersi a dormire, assopirsi, appisolarsi, addormirsi (lett.) * (est.) morire CONTR. destarsi, ridestarsi, svegliarsi **2** (*fig.*) impigrirsi, intorpidirsi, spegnersi CONTR. risvegliarsi, scuotersi, riscuotersi, scrollarsi,

addormentàto part. pass. di addormentare; anche agg. e s. m. 1 assopito, dormiente * assonnato * anestetizzato, narcotizzato * ipnotizzato **CONTR.** desto, sveglio * insonne 2 (*fig.*) apatico, fiacco, inattivo, inoperoso, neghittoso, pigro, torpido, rammollito CONTR. sveglio, alacre, attivo, energico, operoso, pronto, vivace.

addossare Av. tr. 1 accostare, appoggiare CONTR. allontanare, scostare, spostare **2** (*fig.*) attribuire, imputare, accollare, imporre, gravare, caricare CONTR. liberare, sgravare, alleggerire, dispensare, esimere, evitare B addossarsi v. rifl. 1 appoggiarsi, ammassarsi, accalcarsi CONTR. allontanarsi, staccarsi 2 (fig.) prendersi, accollarsi, assumersi, sobbarcarsi, caricarsi, incaricarsi, impegnarsi, sostenere * (un impegno, un debito, ecc.) contrarre CONTR. esimersi, sgravarsi, rinunciare, declinare.

addòsso A aw. 1 sulle spalle, sul dorso s sulla persona, indosso 2 in corpo, dentro s nell'intimo, sotto c. prep. addosso a 1 sopra, su 2 molto vicino 3 contro

FRASEOLOGIA mettersi addosso, indossare * andare addosso, investire * tirarsi addosso (fig.), procurarsi, attirarsi * avere il diavolo addosso (fig.), essere esagitato * mettere le mani addosso, picchiare, strattonare; palpeggiare * mettere gli occhi addosso (fig.), desiderare * stare addosso (fig.), controllare, opprimere, asfissiare * dare addosso (fig.), perseguitare; dare torto, contrariare * farsela addosso, fare i bisogni nei vestiti; (fig.), spaventarsi moltissimo.

addótto part. pass. di addurre; anche agg. 1 (di motivo e sim.) arrecato, portato, accampato 2 (di documentazione) citato, allegato, prodotto.

addùrre v. tr. 1 allegare, apportare, citare, produrre, portare, recare, presentare * (di ragione, di scuse e sim.) accampare 2 (lett.) arrecare, condurre * procurare, cagionare.

àde s. m. (lett.) inferno, inferi, aldilà, oltretomba, averno, erebo, tartaro CONTR. paradiso, eden.

SFUMATURE > inferno.

adeguaménto s. m. adeguazione, equilibrio, commisurazione * pareggiamento, allineamento, accordo * concordanza, corrispondenza, conformità * equiparazione, parificazione * conformismo * adattamento CONTR. sbilanciamento, squilibrio, disaccordo * discordanza, sconcordanza.

adeguare Av. tr. adattare * pareggiare, proporzionare, conformare, bilanciare, commisurare, controbilanciare, commisurare, equilibrare * equiparare, uniformare, parificare, conguagliare, uguagliare CONTR. differenziare, diversificare adeguarsi v. rifl. (di persona, di cosa) adattarsi, conformarsi, omologarsi, uniformarsi, allinearsi * ispirarsi, modellarsi, accordarsi * rassegnarsi, sottomettersi * ambientarsi CONTR. discordare, dissentire * distaccarsi * contravvenire * opporsi, resistere.

adeguatamente avv. bene, degnamente, debitamente, idoneamente convenientemente, congruentemente, efficacemente, opportunamente proporzionalamente appositamente CONTR. inadeguatamente, male, sconvenientemente, sproporzionatamente.

adeguatézza s. f. convenienza, idoneità, efficacia CONTR. inadeguatezza, insufficienza.

adeguato part. pass. di adeguare; anche agg. giusto, proporzionato, adatto, debito * conveniente * idoneo, appropriato, apposito * congruo, congruente * doveroso, competente, confacente, consono, degno * proporzionale, corrispondente, corrispettivo, conforme * rispondente, sufficiente, bastante * propizio, buono * ambientato * pari, parificato, equiparato CONTR. inadatto, inadeguato * sproporzionato * sconveniente.

— SFUMATURE DI SIGNIFICATO —

adeguato - congruo

Ciò che è adatto a una circostanza, o proporzionato rispetto a qualcos'altro si dice adeguato; congruo si utilizza come sinonimo di adeguato soprattutto in riferimento a somme di denaro.

SFUMATURE ➤ adatto.

adémpiere A v. tr. e intr. eseguire, sbrigare, svolgere, compiere, effettuare, realizzare, attuare * soddisfare, assolvere * osservare, ottemperare, ubbidire * (un voto, una promessa, ecc.) sciogliere, mantenere, onorare CONTR. omettere, trasgredire, respingere, rifiutare B adempiersi v. intr. pron. avverarsi, verificarsi, realizzarsi, compiersi, attuarsi, effettuarsi.

Adempiere è portare a compimento un impegno, una promessa, un comando. Analoghi significati possono avere soddi-sfare e onorare: il primo sembra tuttavia mettere l'accento sul piacere che prova chi si giova dell'impegno o della promessa portata a termine, il secondo invece sull'onorabilità di chi tiene fede all'impegno preso.

SFUMATURE > obbedire.

adempiménto s. m. compimento, assolvimento, esecuzione, effettuazione, realizzazione, soddisfacimento, soddisfazione ♦ obbedienza, osservanza, rispetto CONTR. inadempimento, inadempienza, inosservanza, disobbedienza, trasgressione, trasgredimento, omissione.

adèpto s. m. affiliato, iscritto, iniziato, seguace, devoto, aderente, proselito CONTR. profano, estraneo.

SFUMATURE ➤ proselito.

aderènte A part. pres. di aderire; anche agg. attaccato, connesso, unito, contiguo ◆ combaciante, calzante ◆ (di abito e sim.) attillato, stretto, fasciante CONTR. staccato, disgiunto ◆ morbido, ampio E s. m. seguace, partigiano, fautore ◆ affiliato, socio, iscritto ◆ iniziato, adepto, proselito CONTR. estraneo, oppositore, avversario, nemico.

aderènza s. f. 1 adesione, coesione, connessione, contatto, grip (ingl., pneumatico) * seguito, consenso, favore CONTR. separazione, distacco 2 (spec. al pl., fig.) conoscenze, relazione

ni, appoggi, entrature, amicizie.

aderire v. intr. 1 (di cosa) essere attaccato, combaciare, attaccare, attaccarsi, appiccicarsi * (di indumento) calzare, fasciare * (di pneumatico) far presa, mordere CONTR. staccarsi, distaccarsi, discostarsi, scollarsi 2 (fig., a un'idea, un partito, ecc.) parteggiare, seguire, sposare, favorire * iscriversi, affiliarsi, accostarsi * conformarsi CONTR. avversare, contrastare, opporsi **3** (fig., a una richiesta, un appello, ecc.) acconsentire, accogliere, accettare, accondiscendere, condiscendere, consentire, corrispondere, partecipare * siglare, sottoscrivere * (alla legge, ai consigli, ecc.) stare, attenersi CONTR. respingere, rifiutare, ricusare, negare, disattendere.

adescaménto s. m. allettamento, lusinga, richiamo, seduzione, invito CONTR. allontanamento, rifiuto.

adescàre v. tr. 1 attirare (con l'esca), prendere, accalappiare, (di uccelli) zimbellare 2 (fig.) allettare, attrarre, lusingare, blandire, sedurre, irretire * ingannare CONTR. allontanare, respingere, disgustare.

adescatóre s. m. (f. -trice) adulatore, ammaliatore, lusingatore, allettatore, seduttore, conquistatore.

adesióne s. f. 1 aderenza, presa, adesività 2 (fig.) assenso, assentimento, acconsentimento, consenso, benestare, beneplacito, approvazione, appoggio ❖ partecipazione CONTR. dissenso, obiezione, disaccordo, discrepanza, disapprovazione, opposizione, protesta, ostilità.

adesivo A agg. che aderisce, collante E s. m. 1 colla, collante 2 etichetta, autoadesivo, sticker (ingl.).

adèsso aw. 1 ora, oggi, in questo momento, attualmente, mo' (dial.), presentemente * momentaneamente * ormai CONTR. allora 2 poco fa, or ora 3 tra poco, in futuro, più tardi, più avanti.

ad hòc /lat. ad'ɔk/ [loc. lat., letteralmente 'per ciò'] loc. agg. e avv. fatto apposta, appropriato, adatto.

adiacènte agg. vicino, limitrofo, contiguo, attiguo, propinquo, confinante, circonvicino, circostante, prossimo, contermine CONTR. distante, discosto, lontano, staccato.

SFUMATURE > vicino.

adiacènza s. f. $(al \ pl.)$ vicinanze, paraggi, dintorni.

adibire v. tr. destinare, assegnare, riservare, usare, adoperare, impiegare.

ad interim /lat. a'dinterim/ [lat., comp. della prep. ad e interim (V.)]

loc. awv. temporaneamente, provvisoriamente, pro tempore (lat.).

a b

e f

> g h i

> > j k

| m

n

n

q

r

÷

U

۱۸/

X

y z **adipe** s. m. (*del corpo*) grasso, grassezza, pinguedine, lardo (*scherz*.), ciccia (*fam.*).

adiposità s. f. grassezza, pinguedine, corpulenza, obesità CONTR. magrezza, secchezza * denutrizione.

adipóso agg. grasso, pingue, obeso, cicciuto, corpulento, corpacciuto CONTR. snello, magro, secco, asciutto, segaligno, scheletrico, allampanato.

adiràrsi v. intr. pron. inquietarsi, irritarsi, indispettirsi, corrucciarsi v risentirsi, impermalirsi v indignarsi, sdegnarsi v spazientirsi v inalberarsi, stizzirsi v arrabbiarsi, incollerirsi, imbestialirsi, inviperirsi, infuriarsi, imbufalirsi, incacchiarsi (fam.), incavolarsi (fam.), incavolarsi (fam.), incazzarsi (volg.), esasperarsi v accendersi, alterarsi CONTR. calmarsi, raddolcirsi, rabbonirsi, ammansirsi, placarsi, quietarsi v rasserenarsi, tranquillizzarsi v ammorbidirsi.

adiràto part. pass. di adirarsi; anche agg. corrucciato, stizzito, irritato, impermalito, esasperato * irato, incollerito, iroso * alterato, acceso * arrabbiato, furibondo, inviperito, imbestialito, furioso, incazzato (volg.) CONTR. calmo, pacifico, placido, quieto, sereno, tranquillo * rabbonito, raddolcito.

adire v. tr. 1 (la legge) ricorrere, esperire, rivolgersi 2 (un'eredità) accettare CONTR. rifiutare, rinunciare.

àdito s. m. 1 entrata, passaggio, accesso, ingresso, varco CONTR. uscita 2 (fig.) opportunità, occasione, possibilità

adocchiàre v. tr. 1 guardare, vedere, osservare, notare, scorgere, scoprire 2 guardare con desiderio, occhieggiare.

adolescènte A agg. adolescenziale CONTR. adulto S. m. e f. ragazzo, ragazza, fanciullo, fanciulla, giovanetto, giovanetta, efebo (lett.), teen-ager (ingl.) CFR. bambino, giovane, adulto, uomo, donna, anziano, vecchio.

adolescènza s. f. pubertà, pubescenza (lett.), prima giovinezza CFR. infanzia, giovinezza, maturità, vecchiaia.

adolescenziàle agg. dell'adolescenza, di adolescente, adolescente, efebico CFR. infantile, giovanile, virile, maturo, anziano, vecchio.

adombràre \(\bar{\textbf{A}} \) v. tr. \(\bar{\textbf{1}} \) ombreggiare, oscurare, offuscare, ottenebrare, annebbiare \(\text{control} \) fig.) celare, narchiarire \(\bar{\text{2}} \) (fig.) celare, nascondere, occultare, velare, coprire \(\structure{\text{simboleggiare}}, \) raffigurare, rappresentare \(\text{CONTR}, \) chiarire, spiegare, determinare, precisare, esplicare \(\bar{\text{2}} \) vintr. e \(\text{adombrarsi} \) intr. pron. \(\bar{\text{1}} \) (\(di \) animale \) spaventarsi, imbizzarrirsi,

impennarsi **2** (*fig., di persona*) turbarsi, offendersi, impermalirsi, inalberarsi, rabbuiarsi **CONTR.** tollerare, sopportare.

adóne [da Adone, il mitico giovinetto amato da Venere per la sua bellezza] s. m. bel giovane, ganimede, apollo CONTR. sgorbio, scorfano, cesso (pop.).

adoperàre A v. tr. usare, impiegare, servirsi, valersi, avvalersi, utilizzare, ricorrere * adibire * consumare * maneggiare * usufruire, godere * (tempo, denaro, ecc.) spendere adoperarsi v. rifl. occuparsi, agire, fare, operare, muoversi, procurare * darsi da fare, curarsi, interessarsi, preoccuparsi, cercare, tentare * affaccendarsi, affaticarsi, industriarsi, ingegnarsi, sforzarsi * prodigarsi, prestarsi, spendersi, aiutare * brigare, trafficare, armeggiare CONTR. disinteressarsi, infischiarsene, sbattersene (pop., volg.).

adoràbile agg. (est.) delizioso, incantevole, amabile, attraente, carino, bello, seducente CONTR. detestabile, odioso, repellente, ripugnante, abominevole.

adoràre v. tr. 1 venerare 2 (est.) amare appassionatamente, riverire, idolatrare • bramare, desiderare CONTR. odiare, detestare, esecrare, aborrire, abominare, disprezzare, rifuggire.

adoràto part. pass. di adorare; anche agg. amato, benamato, onorato, riverito, caro & bramato, desiderato CONTR. odiato, detestato, esecrato, disprezzato.

adoratóre s. m. (f. -trice) **1** veneratore **2** (scherz.) corteggiatore, ammiratore, innamorato.

adorazióne s.f. 1 culto, venerazione, latria, idolatria CFR. -latria CONTR. dileggio, blasfemia, profanazione, sacrilegio 2 (est.) amore sviscerato, ammirazione, devozione, riverenza CONTR. odio, esecrazione, disprezzo, detestazione, abominazione.

adorazione - idolatria - devozione

Adorazione è il culto che si professa nei confronti di Dio. L'idolatria è in varie reigioni, la pratica di venerare gli idoli, simulacri o immagini della divinità considerati sede della divinità medesima. Devozione descrive invece un sentimento di deferenza nei confronti della divinità; nella religione cattolica è la dedizione al culto della Vergine o di un santo.

adorazione - ammirazione - fanatismo Adorazione è in senso proprio un atto di culto nei confronti di Dio; figuratamente esprime un sentimento di amore profondo, di vivo entusiasmo. Ammirazione è invece un atteggiamento di stima, di considerazione e presuppone dunque un processo di valutazione e approvazione delle qualità della persona ammirata, e il desiderio di emularla. Se tale ammirazione trascende i limiti dell'opportunità e dell'equilibrio, e degenera in atteggiamenti di dedizione cieca e intransigente si trasforma in fanatismo. SFUMATURE > amore, > idolatria.

adornàre ♠v. tr. ornare, abbellire, decorare, guarnire, imbellire, illegiadrire, addobbare, arricchire CONTR. imbruttire, deformare, deturpare, sfigurare ☑ adornarsi v. rifl. abbellirsi, ornarsi, agghindarsi, imbellettarsi.

adornàto part. pass. di adornare; anche agg. ornato, decorato, guarnito.

adórno agg. ornato, decorato, abbellito, guarnito CONTR. disadorno, spoglio, nudo, grezzo, rozzo, brutto, deturpato.

adottàre v. tr. 1 riconoscere come figlio 2 (fig.) accettare, fare proprio, accogliere, assumere, prendere, usare, eleggere, scegliere, seguire, approvare CONTR. respingere, rifiutare, ricusare, ripudiare, scartare.

adozióne s. f. **1** CFR. affido **2** (*fig.*) scelta, elezione **3** (*fig.*) attuazione.

adrenalina s. f. (chim.) epinefrina FRASEOLOGIA scarica di adrenalina, (fig.) emozione intensissima.

adrenalinico agg. (fig.) eccitante.

adulàre v. tr. blandire, lusingare, lisciare, lustrare, ungere, insaponare, leccare, piaggiare (lett.), sviolinare (fam.), incensare * strusciarsi, arruffianarsi, strofinarsi, scondinzolare CONTR. calunniare, offendere, oltraggiare, denigrare, diffamare, disdegnare, schernire, spregiare, vituperare.

adulatóre s. m.; anche agg. (f. -trice) ruffiano, incensatore, lecchino, leccapiedi, leccone, lacchè (spreg.), cortigiano, piaggiatore (raro), leccaculo (volg., spreg.) CONTR. denigratore, detrattore, diffamatore, calunniatore.

adulatório agg. cortigianesco, cortigiano, lusingatore, servile, ruffianesco CONTR. denigratorio, diffamante, diffamatorio, calunnioso.

adulazióne s. f. incensamento, cortigianeria, lusinga, piaggeria, servilismo, blandizia * lisciamento, lisciata, lisciatura, leccatura, lustratura, sviolinata, sviolinatura (fam.), ruffianeria, insaponata * panegirico, gonfiatura CONTR. biasimo, denigrazione, diffamazione, detrazione, calunnia, maldicenza, disprezzo, scherno, vituperio, sferzata, schiaffo.

adulteràre v. tr. 1 alterare, sofisticare, contraffare, falsificare, falsare, snaturare * mistificare 2 (fig., lett.) corrompere, guastare, depravare, viziare CONTR. sanare, risanare.



in CD-ROM per Windows

Il programma contiene il testo integrale dell'opera, ricercabile attraverso molteplici chiavi (ricerca immediata per iniziale di parola, ricerca avanzata per singoli campi come lemma, sinonimo, contrario, sfumatura, ecc.). È inoltre possibile effettuare ricerche con l'uso degli operatori logici (and, or, seguito da).

Motore di ricerca a cura di I.CO.GE.

Il cd-rom non è vendibile singolarmente.

Requisiti di sistema: il programma funziona su cd-rom con sistema operativo Windows XP o Vista; se si desidera in-

stallarlo su disco rigido utilizzare il codice (stampato in verticale sul bollino argentato SIAE nel frontespizio) e collegarsi a Internet per il tempo necessario all'installazione (dizionari.zanichelli.it/ installazionecd). È possibile una sola installazione più una seconda di backup. Il programma funziona anche su computer Apple con processore Intel e sistema operativo Windows se avviato da partizione Windows preparata con Apple Boot Camp. Non è garantito il funzionamento con Parallels Desktop. Per ulteriori informazioni sulla compatibilità con i sistemi operativi si veda dizionari.zanichelli.it/ compatibilita.

Sinonimi e contrari

DIZIONARIO FRASEOLOGICO DELLE PAROLE EQUIVALENTI ANALOGHE E CONTRARIE

> di Giuseppe Pittàno Terza edizione minore

minore

Con sfumature di significato

Se invece di dire forte vogliamo usare un termine più preciso come possente, resistente (materiale). abbagliante (sole), vivace (colore), determinato (carattere); se invece di parole straniere come week-end, reception, tester vogliamo privilegiare l'uso di parole italiane: se vogliamo usare un termine forbito al posto di quello colloquiale che abbiamo in mente? La risposta è in questo Sinonimi e contrari minore un dizionario indispensabile per tutti coloro che scrivono: studenti e docenti, scrittori, giornalisti, poeti e traduttori, solutori di rebus e di parole crociate. Utile per usare la parola giusta al momento giusto, per sottolineare sfumature e concetti, per conoscere la lingua e servirsene con eleganza e proprietà. In particolare si distingue per le 870 schede di sfumature di significato che analizzano altrettanti gruppi di parole e ne consigliano l'uso in base al contesto.

